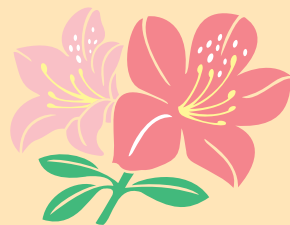


広報

ふ れ あ い は ー も に ー

いわくら



市の花 / つつじ

9.1

2004.No.803

特集
災害から自らを守るには



【2004岩倉の風景・萩、桔梗と夏茜蜻蛉】

秋の七草の内でも、桔梗は気品があり、生花にも最適である。萩の花は小さいが、枝がゆるやかな曲線を描いた様が、古来から日本人の好みと合って親しみ深い。

ミヤギノハギ、ヤマハギ、マルバハギなど多

くある。

一般に赤トンボといえば、アキアカネトンボとナツアカネトンボをさす。夏茜蜻蛉は6月ころ発生し、9月ころには真赤になって秋の情趣をかもし出す。

日本画家 大野幹彦



▲ 8月4日、岩倉市平和祈念派遣団の結団式が行われ、市民の皆さんが心を込めて折った10,420羽の折鶴が子どもたちに託されました。派遣団は、8月9日(月)に行われた長崎原爆犠牲者慰霊平和祈念式典で、慰霊碑に折鶴を捧げて平和を祈りました。

特集 災害から自らを守るには

3

市政の窓

6

- 市民体育祭出場者を募集します ...6
- 市民文化祭の作品を募集します ...6
- 第28回市民芸術劇場キューバ音楽で綴る「ペドロ&カプリシャス」 ...7
- 市民スペース・市民ギャラリー情報 ...7
- 図書館人形劇フェスティバル ...7
- 「キューバ・ナショナルデー」統一Tシャツのデザインを募集します ...8
- リトミック教室 ...8
- 灘久美子さんのキューバコラム ...8
- ふれ愛フリーマーケット出店者募集 ...9
- 事業系ごみは適正に処理しましょう ...9
- 老人週間 ...10
- 水道料金はコンビニエンスストアでも納付できます ...10
- 携帯電話への災害情報サービスをご利用ください ...10
- 児童手当が小学校3年生まで拡大 ...11
- 指名競争入札結果 ...11
- 快適な生活環境のために下水道接続を! ...12
- あいち下水道フェア ...13

保健師すこやか日誌

14

太りすぎ?やせすぎ?適正体重を知ろう!

スポーツ大好き!

14

岩倉南部柔道スポーツ少年団

サワディー

15

タイの食べ物

市民のひろば・いわくらネットワーク

24

学校通信

26

岩倉北小学校

フォトニュース

27

南部中学校女子柔道部成績報告・
「平和を考える」戦争の話をきこう!
夏の犯罪撲滅啓発活動

ぶらりいわくら再発見 裏表紙

本町かいわい

暮らしのガイド

16

催し 16

ミニミニコンサート

「連鶴折り紙の作品」展示、岩倉母親大会
親子で楽しむマジック&コンサート

手続き 16

児童扶養手当等の現況届・所得状況届
除籍・改製原戸籍謄抄本が変わります
私道整備工事費補助金
生産緑地地区変更案の縦覧
生け垣づくり補助金

募集 17

いわくらフリーマーケット出店者
スポーツ少年団に参加しませんか
岩倉市配達員
「みのりの会バザー」への不用品の寄付

講座・教室 19

普通・上級救命講習会、ボランティア活動入門講座

健康 19

基本健康診査・住民検診・歯科健康診査
いざというときは救急医療情報センターへ ほか

相談・その他 21

献血にご協力を、不用品データバンク
ストップ・ザ交通事故 秋の交通安全県民運動
屋外広告物のルールを守りましょう
愛・地球発 ここが見どころ
図書館ニュース
教育相談・子育て相談・市民相談 ほか

岩倉市は

- ・交通安全都市宣言
- ・環境保全都市宣言
- ・核兵器廃絶平和都市宣言

のまちです

小さなまちから大きな夢を

岩倉市民憲章

悠久の時を刻みながら流れる五条川。多くの文化遺産。
私たちは、この自然と伝統に恵まれた岩倉を愛し、
調和のとれたまちづくりをめざして市民憲章を定めます。

広げよう 愛 ふれ合い みんなの和 (家族仲間の和を願って)

育てよう 心 からだ みんなの健康 (市民一人一人の幸せを願って)

高めよう 文化 芸術 みんなの暮らし (生活の質の向上を願って)

守ろう 自然 環境 みんなの地球 (かけがえのない地球の存続を願って)

つくろう 人 まち みんなの未来 (豊かな社会の実現を願って)

災害から自らを守るには

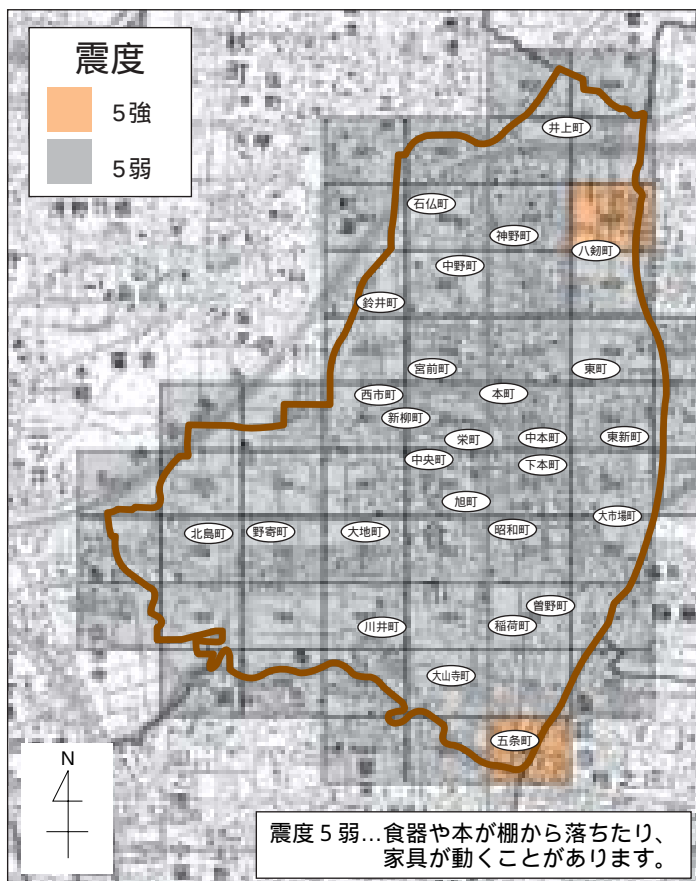


名古屋工業大学大学院
谷口仁士教授

～安全で安心なまちづくりへの挑戦～

▲ 8月1日(日)に行われた地震防災講習会(曾野小学校)

資料 東海地震の予測



9月1日は防災の日です。
この機会にこ家族で、また、地域の皆さんと、地震防災について考えてみましょう。
今回は、6月27日(日)に総合体育文化センターで行われた防災講演会(講師 名古屋工業大学大学院谷口仁士教授)から抜粋してお知らせします。

その時、あなたは家族を守れますか
地震そのものは自然現象なので、とめることはできません。しかし、その被害は社会現象です。過去の地震が起きた時と現在の住環境などはかなり違ってきています。以前と同じ大きさの地震がきたとしても、現在起きた場合の方が過去に比べて被害も

●東海地震

過去100年から150年周期で発生するといわれ、前回の発生から約150年が経過し「いつ起きてもおかしくない」と、また、今までの地殻変動などの観測結果からその発生時期が平成17年ともいわれています。その震源域は平成14年に見直され、地震防災対策強化地域が県内58市町村に拡大されました。岩倉市は強化地域からはずれたものの、発生した場合の震度予測は、5弱(一部5強)と予測されています。

大きく異なります。では、その被害をどうしたら軽減できるのでしょうか。
まず、東海地震・東南海地震を知ることが大切です

● 東南海地震

静岡県浜名湖沖から和歌山県潮岬沖を震源域とし、今後30年以内に発生する確立は50%程度と考えられ、発生すれば市内では一部地域が震度6弱、他の地域では震度5強と予測されています。

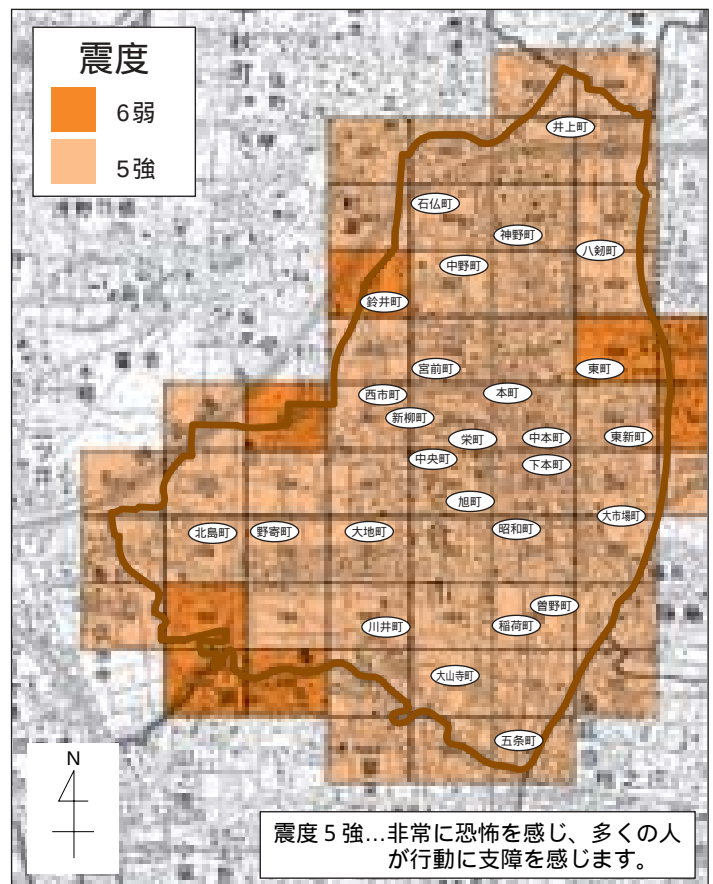
過去に慶長地震（1605年）宝永地震（1707年）、安政東海地震（1854年）で東海地震と東南海地震がそれぞれ発生していますが、次に発生するときは2つの地震が連動して起こる場合もあり、その時には、より大きな被害がでることも予測されています。

阪神・淡路大震災とは どう違う？

東海地震、東南海地震での揺れの大きさは、阪神・淡路大震災に比べて小さくなります。ところが揺れている時間は1分くらい続きます。阪神・淡路大震災での地震は、大きな揺れは十数秒程度ですので、阪神・淡路大震災ほど揺れの大きさはないと安心してはいけません。

また、東海地震、東南海地震は阪神・淡路大震災の時よりも広域に災害が発生するともいわれています。

資料 東南海地震の予測



資料 東海地震に関連する情報と防災対策

情報名	主な防災対応
東海地震 予知情報	- 警戒宣言 - 地震災害警戒本部設置 - 地震防災応急対策の実施
東海地震 注意情報	- 準備行動（準備体制） 開始の意思決定 - 救助部隊、救急部隊、消防部隊、医療関係者等の派遣準備の実施 - 住民に対する適切な広報
東海地震 観測情報	情報収集 連絡体制

危険度

地震発生時の対応

- 鉄道...震度などによって事業者の判断で運行継続化（震度6弱以上は強化地域内進入制限、最寄りの駅で停車）
- 病院...耐震性がある病院は診療継続
- 小売店...耐震性がある店は営業継続

東海地震は唯一予知可能な地震

今年1月から東海地震に関する情報体系が変わりました。

地震予知は前兆現象のすべりが把握された時発令されます。つまり、地震が始まったことを確認して発令されるので発令から地震発生までの時間は相当短いと思われます。

しかし、発令と同時に一斉に電話が使われると、通信が混乱し、携帯電話が通じないようになり、メールもすぐには届かないようになります。さらに、地震が発生するともっとつながらなくなります。

また、名古屋市内にお勤めの人が発令により、すぐ帰宅ということになると名古屋駅に47万人の人が集まり、「地震が発生する」「早く帰りたい」ことから大混乱になる恐れがあります。

あなたのまちのシナリオを 十分考えてください

地震により、家具の転倒や家屋の被害が発生します。そして、その結果負傷者の発生が予想されます。それから、地盤の液化化による道路の被害と機能障害、特に交通手段が一時機能を停止します。

また、ライフラインは供給を停止します。特に水とか電気が供給停止になると直後に必要な医療機関の機能が低下します。そうすると、その病院も混乱に陥ります。ライフラインの供給停止によって、生活の不便さが出てきます。

そして、情報伝達、これは携帯電話が使えなくなります。おそらく3日間ぐらいは使えなくなります。それから、直接被害がある程度出てきます。

どうしても、防災に取り組めるのか

地震はまだきていません。消火訓練や避難訓練などの地震発生後の訓練も必要ですが、まず、被害を出さないように考えることが大切になります。

●被害を出さない新たな取り組みの提案

地区の自主組織の取り組みの例としては、次のようなものが考えられます。

第1段階

各コミュニティにおいて、住民、市民団体、ボランティア、企業、公共事業関係者、教育機関、医療機関、行政機関、学識経験者等が参加し、災害対策に係る委員会を組織して、パートナーシップを結びます。

第2段階

自然災害がコミュニティに対してどのようなリスクを与えるのかを分析し、影響を受ける範囲と建物のリスク評価を行います。

第3段階

災害による損失を緩和するため、必要な対策を提案した上で優先順位を付け、参加

現在、各地区で地域防災組織の皆さんの自主的な防災訓練が行われています。

また、地震防災講習会が各小学校区において6月から開催され、9月12日(日)・19日(日)にも岩倉北小学校で行われます。

さらに、市職員も7月26日(月)から30日(日)まで職員初動マニュアルに基づき災害危機管理研修を行いました。

しているパートナーは自分の分野において協力できること、提供できる資源を特定し、実行します。

第4段階

コミュニティで取り組んできたことを他のコミュニティに紹介し、相互に情報交換を行って防災対策を推進します。

- ・コミュニティ：共同生活体
- ・パートナーシップ：協働体制
- ・リスク：危険

具体的に、どうしたらいいの？

1 住宅の耐震診断と耐震改修をする

- ・家が壊れるような被害にならない。
- ・避難所でプライバシーのない生活より、自分の家で生活できる。
- 自分1人だけで行うよりも、地域やまちぐるみで行ったほうが効果が大きい。

現在、岩倉市では昭和56年以前に建てられた木造住宅の無料耐震診断と耐震補強工事に補助を行っています。詳しくは土木課建築係(☎3815813)までご連絡ください。

2 室内を安全にする

- ・家具等の転倒防止をする。
- 1階の倒壊はあるが2階はほとんどないので、2階に寝るのも有効です。

3 通学路の安全を図る

- ・ブロック塀は必ず道路側に倒れるので、その対策をする。
- ・自動販売機も倒れる場合がある。

・橋と道路の境界には段差ができる。

この3点を、地震がくる前に町内等で行うかが重要になります。

自助・共助・公助

東海地震が起きて、岩倉市にも被害が発生した場合、東の方は静岡が被害が大きいので東からのボランティアは静岡に入りやす。また、西の方は三重県志摩半島の以南で10kmを越す津波がきます。それによって被害が発生します。西からの助けは全部三重県に入ります。つまり、岩倉市の被害には誰も助けに来てくれません。

このような状況ですので、災害時には自助・共助・公助が大切になります。

- ・自助：自分の身は自分で守る
- ・共助：近隣や地域、住民参加型組織により助け合う
- ・公助：行政による援助

町内を強くするのは自助だけではありません。行政は、このまちに対して何ができるかという公助の部分も考えなければなりません。また、住民同士の共助もあります。が、町内にある企業と住民の皆さんを結びつける共助もあります。災害などによって企業は機械(フォークリフトなど)も災害復旧には利用できます。

これら自助・公助・共助の3つがうまく機能すれば、地震に対して強いまちができます。

今、大人の皆さんが東海地震を対象として防災について考える、あるいは行動をす

災害時には災害用伝言ダイヤル「171」を

災害用伝言ダイヤルは、被災地の人が録音した安否情報等を、その他の地域の親戚や友人などが再生することができます。

- 利用可能な端末 NTTの一般電話、公衆電話、携帯電話、PHS
- 伝言数 1電話番号あたり1～10伝言
- 録音時間 1伝言30秒以内
- 伝言保存期間 2日間(48時間：自動消去)

「171」を
ダイヤルする

録音の場合
再生の場合

被災地の人も、被災地以外の人とも連絡をとりたい被災地の人の電話番号を市外局番からダイヤルする。

録音
再生

るといことが、子どもたちへの手本になり子どもたちに伝わっていきます。そして、その子どもたちが何十年かあとに大人になって地震がきた時、自分自身で身を守ることがができます。

阪神・淡路大震災は突然やってきましたが、東海地震、東南海地震の発生は25年前ごろからいわれています。そのような情報をもらいながら、何もできなかったではなく、自分たちのできることを確実にやっていきます。

●問合先 消防本部総務課予防防災係(☎3715333)まで。

市政の窓

職場・グループ・対抗リレー
職場・グループ・対抗綱引き

この体育祭で行う「職場・グループ対抗リレー」と「職場・グループ対抗綱引き」に出場されるチームを募集します。

なお、体育祭のプログラムは、「広報いわくら」9月15日号と一緒に配ります。

職場・グループ対抗リレー(男・女)：男女とも選手6人、補欠2人で1チームとし、事業所ごとに男女各1チームまでとします。

職場・グループ対抗綱引き…選手8人、監督1人（選手と兼ねてもよい）で1チーム

なお、選手には、必ず女性を3人以上入れてください。合計8人で綱を引くこととなります。

● **申込・問合先** スポーツ課（総合体育文化センター内 ☎ 66-2222）まで。

市民の皆さんが文化活動の成果を発表す

る場として、10月31日(日)から11月3日(水)まで総合体育文化センターで、市民文化祭を開催します。その文化祭の出品作品を次のとおり募集します。

皆さんの多数の出品をお待ちしています。

出品資格 平成16年4月1日現在、満15

歳以上で市内にお住まいかお勤め、または
在学の人

● **申込方法** 所定の出品申込書に必要事項

を記入のうえ、生涯学習課へ提出してください。

● 受付期間
9月1日(水)～30日(木)

● **部門など** 趣味の作品で部門、規格などはありません。

●部門および規格

日本画(膠彩、墨彩、その他)：6号以上
50号以内で、額装または、裱張りします。

洋画（油彩、水彩、版画、デザイン、その他）：6号以上50号以内で、額装または裱張りとなります。

ただし、平面造型などは除きます。

書道（漢字、かな、近代詩文、少字数
てん刻）…半切（48センチメートル×17.6センチメートル）に
限る（縦・横自由）。枠張りとし、アクリ
ルは認めません。

ただし、てん刻は除きます。

雕刻·工艺(立体造型、陶艺、金工、染

工、その他)：自由。

ただし、平面の作品については50号（辺116・7センチメートル）以内とします。

写真（組写真も可）：四つ切り以上全紙
 までで、額装または、パネル張りとなります。

ただし、デジタル作品は除きます。

●賞
市長賞、美術展賞、佳作

● **審査・発表** 美術展審査委員会が審査し、

入賞者を決定します。入賞者には電話で連絡します。

●表彰式
11月3日(水)午前9時30分から

● 種別 生花、盆栽

●規格自由

美術展：10月29日（金）午後4時～6時

市民展・生花展・盆栽展：10月30日(土)午後1時30分～6時

● 申込・問合先 生涯学習課生涯学習係 ☎

38—5819)まで。

市民スペース 市民ギャラリー情報

市役所1階には、情報サロンやミニステージ、児童コーナー、2階には市民ギャラリーやレストランなど、市民の皆さんに利用していただけるスペースがあります。皆さん、ぜひ、ご利用ください。

●**利用時間** 午前8時30分～午後9時（第2日曜日、祝日、年末および年始は休みです）ただし、レストランの営業時間は、振替休日を除く月～土曜日の午前9時から午後6時までです。

市民ギャラリー

【岩倉総合高校 デザイン系列作品展】

- と き** 8月30日（月）～9月6日（月）
- 問合先** 岩倉総合高校（☎37—4141）まで。

【櫻会 書展】

- と き** 9月7日（火）～18日（土）
- 問合先** 間（☎66—6777）まで。

【水辺まつり2004カップの絵コンテスト入賞作品展】

- と き** 9月19日（日）～26日（日）
- 問合先** 岩倉水辺を守る会 村上（☎37—5596）まで。

【中元寺徹 水彩画作品展】

- と き** 9月27日（月）～10月3日（日）
- 問合先** 中元寺（☎66—0982）まで。

今回の市民芸術劇場はキューバ音楽を中心に、「ジョニーへの伝言」や「五番街のマリーへ」など数々の名曲を残した「ペドロ&カプリシャス」と、岩倉市在住の栗本裕子さんがボーカルを務める万博ユニット「YUKO&ロス・ペペス」のコンサートを開催します。

- と き** 9月25日（土）開場：午後1時30分
- 開演**：午後2時
- ところ** 総合体育文化センター多目的ホール
- 内容** キューバ音楽と数々の名曲（別れの朝、ジョニーへの伝言）ほか
- 入場料** 一般1千円、高校生以下500円（全席自由席）
- 就学前のお子さんのご入場はご遠慮ください。**
- チケット販売所** 市役所1階情報サロン、総合体育文化センター、公民館
- チケットを発売中です（ただし、完売の際はご容赦ください）。**
- 主催** 岩倉市、岩倉市教育委員会
- 問合先** 生涯学習課文化振興係（☎38—5819）まで。

人形劇フェスティバル

図書館では、人形劇フェスティバルを開催します。楽しい人形劇や大型紙芝居など、図書館や公民館の会場で上演します。また、実際に作って楽しむ手作りおもちゃなどのコーナーもあり、子どもたちに喜んでもらえる催し物でいっぱいです。入場は無料です。ぜひ、皆さんでお越しください。

なお、上演会場へは開演15分前から入場できます。定員になりしだい入場は打ち切りますのでご了承ください。また、車での来場はご遠慮ください。

- と き** 9月11日（土）
- 問合先** 図書館（☎37—6804）まで。



とき	ところ	図書館視聴覚室	公民館講堂	図書館会議室	図書館 2 階展示ホール
10:00～11:00			人形劇団バン 「おおかみと七匹の子やぎ」 「パペットボードビル」 「だいだらぼう」	10:30～11:30 おはなし会 ・読み聞かせ ・大型紙芝居 ・ブラックシアター 「こと座のはなし」	手作りおもちゃコーナー ・にょろにょろへび ・ストローボール ・ペープサート ・おりがみ 15:00まで ほか
11:00～12:00	人形劇団もぐら 「花まつりのてんぐ」ほか				
12:00～13:30	休 憩				
13:30～14:30		人形劇団むすび座 「さわってみたら・・・」 「あかちゃんゴリラゴリゴリ」			
14:30～15:30	人形劇団ピーターパン 「舌きりすずめ」				

「キューバ・ナショナルデー」統一Tシャツのデザインを募集します

愛知万博では、参加する国々がその国について理解を深めてもらい、交流を進めるために、「ナショナルデー」をそれぞれ開催します。「キューバ・ナショナルデー」は、平成17年7月26日(火)です。

そこで岩倉市では、一市町村一國フレンドシップ事業の一環として、「キューバ・ナショナルデー」に着用する統一Tシャツのデザインを募集します。

● 募集規定

A4用紙サイズ(210^{ミリメートル}×297^{ミリメートル})以内で作成したデザイン画(カラーでも可)で、岩倉市とキューバ、愛知万博に関連したデザインとします。

【画材の種類は問いません。】

デザインは、未発表のオリジナルTシャツデザインに限ります。

Tシャツの生地は白色です。

入賞作品の著作権・版權は、岩倉市に帰属します。

● 応募方法 作品の裏面に住所・氏名・年齢を明記のうえ商工農政課へ提出してください(郵送可)。なお、応募作品は返却いたしません。

● 募集期限 10月29日(金)

● 入賞発表 応募作品の中から、最優秀作品1点、優秀作品2点を選考し、後日広報いわくらで発表します。

● その他 入賞者には、Tシャツおよび記念品をお渡しします。なお、Tシャツ作成は、平成17年度に実施します。

● 応募・問合先 商工農政課商工観光係
(〒482-8686(住所不要) ☎3815812)まで。

リトミック教室

みどりの家

みどりの家では、親子のふれあいを目的に「リトミック教室」を開きます。

皆さんぜひ、ご参加ください。

● とき 9月24日(金)午前11時

● ところ 地域交流センターみどりの家ふれあい交流ホール

● 定員 30組

● 対象 幼児とその保護者

● 参加費 無料

● 申込方法 みどりの家へ、直接申し込んでください。

● 受付開始 9月3日(金)

● 問合先 地域交流センターみどりの家
(☎66-6700)まで。

愛・地球博一市町村一國フレンドシップ事業 在キューバ日本国大使館派遣員

なだくみこ 灘久美子さんのキューバコラム(第8回)

これまで、キューバ人の貧しさ、生活の難しさについてお伝えしましたが、今回はそういったキューバ人が、娯楽の少ないこの国で、いかに明るく、毎日を楽しむように過ごしているか、お伝えしたいと思います。

まずこの国に来て驚いたことは、その貧しさにも関わらず、女性が非常におしゃれに気を使っていることです。もちろんファッションは、日本とは違うところもありますし、その貧しさのために着飾れない人もいますが、できる限り女性陣は自分の美しさを引き立てるように努力しています。ネイルアートに凝るところなどは、日本人女性以上だと思います。

少女から年配の女性までが、ここでは必ずと言っていいほど、マニキュア、ペディキュア(足のネイルアート)をしています。ネイルアートの一式を持っている人も少なくありませんし、キューバペソの安いネイルアートのお店を利用したりもします。

男性は女性に比べるとあまり着飾ることはしませんし、上半身裸の人もたくさんいますが、シャツには必ずアイロンをかける、普段は運動靴やサンダルでもきちんとしたお出かけの時のために革靴を持っている、というのがここでは一般的なようです。またアクセサリーをつける男性も少なくありません。

娯楽の少ない国ではありますが、若者は精一杯おしゃれし、週末の夜にはいたるところに出かけます。友人宅でのホームパーティー、ディスコ、音楽のあるカフェテリア、また涼を求めて防波堤沿いのマレコン通りにも人が大勢集まります。

週末、マレコン通りのナショナル・ホテル前では、交通を遮断して国営野外ライブが行われますが、キューバで有名な歌手

が出る時には、通りが数万人の若者で埋め尽くされます。そういったイベントがある時には、国営の屋台が立ち並び安いペソ払いの紙コップ入りのビールが売られたりしています。若者は思い思いに踊り、飲み、おしゃべりをし、歌手を一生懸命見ている人もいれば、音楽はバックミュージック程度にして騒いでいる人たちもいます。

キューバで、何度かコンサートやライブに行きましたが、その盛り上がりようは本当に陽気なこの国ならではのものだと感じます。コンサートが終わると必ずと言ってよいほど行われる、スタンディング・オベーションには毎回驚かされます。観客が演奏者と一緒になって舞台を盛り上げているように感じますが、あくまで観客は思い思いに楽しんでいるだけのようです。

若いポップス歌手のライブに行った時、女の子たちが舞台上に駆け上がり、歌手に抱きついたりキスをし、その度に客席が盛り上がりました。

キューバは自由の少ない社会主義国家だと言われていますが、いろいろな意味でそれなりに自由な国だと感じます。



いわくから市民ふれ愛まつり
環境フェア2004

ふれ愛フリーマーケット 出店者を募集します

いわくから市民ふれ愛まつりの環境フェアのコーナーでは、「ふれ愛フリーマーケット」の出店者を募集します。

あなたの家の中に、邪魔にされて泣いている物、長年使われずに眠っている物はありますか。こうした物たちに光をあてて使いたい人・欲しい人へ、手から手、人から人へと楽しみながらのリサイクル。使い捨ての時代から使い切る時代へ、ワイワイガヤガヤ、にぎやかに井戸端感覚で出店してみませんか。

- とき 11月6日(土)・7日(日)
 - ところ 総合体育文化センター駐車場
 - 募集区画数 2日間で40区画(1区画単位で受け付けます)
 - 出店資格 市内にお住まいの高校生以上の人は、グループ
- 楽しみながらのリサイクルを目的としていますので、営利目的の出店はお断りします。

- 募集期間 9月13日(月)～17日(金)(先着順)
- 出店料 1区画500円
- 申込方法 環境保全課に置いてある申込書に、必要事項をご記入のうえお申し込み

ください。

- 問合先 環境保全課環境啓発係(☎3815808)まで。

事業者の皆さんへ

事業系ごみは適正に処理 しましょう

事業活動に伴って排出されるごみは、地区のごみ集積場に出せません

岩倉市の「燃やしてもいいごみ」「燃やしてはいけないごみ」および分別収集ごみの収集は、一般の家庭から出されるごみを対象にしています。

商店、事業所、工場などで、事業活動に伴って出る事業系ごみは、事業者の皆さんが責任を持って適正に処理しなければなりません。

事業系ごみの処理方法

産業廃棄物ではない、事業系一般廃棄物の処理方法は次のとおりです。

市の許可業者(下表)に委託する。

事業者の皆さんが直接、小牧岩倉衛生組合環境センター(小牧市大字野口地内)に搬入する。

自家処理施設で処理する。

なお、産業廃棄物については、愛知県の許可を受けた産業廃棄物処理業者に委託してください。

事業系ごみ収集袋をお使いください



▲事業系ごみ収集袋

り市内の取扱店で、1セット10枚・200円(税込)でお求めいただけます。詳しくは岩倉市商工会までお問い合わせください。

なお、この袋では一般のご家庭のごみは出せません(市は収集しません)ので、事

業者の皆さん以外は市の指定袋をお使いください。

問合先

事業系一般廃棄物：岩倉市清掃事務所(☎66-5912)または、小牧岩倉衛生組合環境センター(☎0568-791211)まで。

事業系ごみ収集袋：岩倉市商工会(☎66-3400)まで。

産業廃棄物：愛知県尾張事務所廃棄物対策課(☎052-96118340)または、愛知県産業廃棄物協会(☎052-320346)まで。

一般廃棄物処理業者

業者名	住 所	電話番号
第一環境(株)	小牧市久保一色南2-120	0568-72-2300
(有)伸和環境	小牧市久保一色南2-254-2	0568-41-4192
(有)横井金属	鈴井町観音寺8-1	37-3600
(有)ホテイクリーン	江南市安良町地蔵78	56-4028
木曾川環境クリーン(株)	葉栗郡木曾川町大字黒田字松山東南ノ切56	0586-86-8271
ミナミ産業(株)	名古屋市西区市場木町174-2	052-503-2911
大和興業(株)	春日井市神屋町2298-347	0568-88-0010
(有)シンセイ	尾西市明地字東下城78-1	0586-69-3056
大和エンタープライズ(株)	江南市上奈良町久保144	54-4612
東海装備(株)	名古屋市瑞穂区大喜町5-17	052-841-8627
(有)ケーアイ	西春日井郡西春日町大字沖村字権現5	0568-24-0279
やまもと企画(株)	岐阜県可児市塩河1054-1	0574-65-8353
福田三商(株)	名古屋市南区千竈通2-14-1	052-825-2111
(株)アイホク	曾野町709	66-2112
(株)愛北産業	曾野町709	66-2113
共栄サービス	葉栗郡木曾川町大字黒田字中野黒190	0586-86-9339
(有)コスモテクノ	名古屋市守山区西川原町82	052-796-3633
林作成	一宮市大和町妙興寺仏供田45 プランハイツA	0586-46-5151
(株)富士商行	名古屋市千種区今池3-35-1	052-745-5558
(有)クリーンエース	一宮市あずら1-3-15	0586-75-3339
(有)福芳	海部郡美和町木田字西新五領36-1	052-445-2461
トーエイ(株) 家電4品目のみ	知多郡東浦町大字藤江字ヤンチャ28-1	0562-83-3880
(株)中部クリーンシステム	江南市中般若町東10	55-0309
(株)小牧宮崎	小牧市元町4-10	0568-73-4171

老人週間

9月15日(水)～21日(火)

老人福祉法では9月15日(水)から21日(火)までを老人週間と定めています。

岩倉市では、高齢者の皆さんの長年にわたる労苦をねぎらい、また、生きがいを持つていただくことと次の催しを行います。

岩倉市敬老会

75歳以上昭和4年12月31日以前生まれ

の人をお招きして、長寿をお祝いします。楽しいアトラクションなども用意していますので、お誘い合わせのうえお出かけください。なお、当日ご来場いただいた人には、袋菓子をお渡しします。

● **とき** 9月20日(月)(祝日) 午前の部：午前10時～正午、午後の部：午後1時30分～3時30分

● **ところ** 総合体育文化センター多目的ホール

これまでお渡ししていました敬老の日記念品は、今年度より廃止させていただきます。また、袋菓子については、当日の参加者のみ配布させていただきますので、ご理解とご協力をよろしくお願いいたします。

敬老金贈呈

長寿をお祝いし、80歳以上の人に敬老金

を贈呈します。

80～84歳の人…5千円
85～89歳の人…1万円
90～94歳の人…1万5千円
95～99歳の人…2万円
100歳以上の人…3万円

年齢は、平成16年12月31日現在

高齢者居宅訪問

86歳以上(大正7年12月31日以前生まれ)の人のお宅を、市長または代理者が訪問して長寿をお祝いするとともに敬老金などをお渡しします。

年齢は、平成16年12月31日現在

在宅ねたきり高齢者居宅訪問

市長が、在宅ねたきり高齢者宅を、1日も早い回復とご家族のご苦勞をねぎらうために訪問します。

老人憩の家臨時開館

9月26日(日)は、老人憩の家、南部老人憩の家を臨時に開館します。ゆつくりとくつろいでいただけるよう演芸や軽食などを用意し、皆さんのお越しをお待ちしています。

● **開館時間** 午前8時30分～午後5時

入浴時間

● **老人憩の家**：正午～午後2時
● **南部老人憩の家**：午前11時～午後1時
● **演芸** 豊香会岩倉支部の皆さんが民謡を行います。

● **老人憩の家**：午前10時～正午

● **南部老人憩の家**：午後1時～3時

● **問合先** 生きがい課ふれあい係(☎38

15811)、老人憩の家臨時開館については、老人憩の家(☎37-3834)または、南部老人憩の家(☎37-0497)まで。

水道料金は

コンビニエンスストアでも

納付できます

水道料金のお支払いは、7月からコンビニエンスストアでも取り扱っています。ぜひご利用ください。

なお、バーコードのない納入通知書は、コンビニエンスストアでの取り扱いできませんのでご注意ください。また、一部の店舗では、納付できない場合もありますので、ご確認のうえご利用ください。

水道料金以外の市税やその他市への納付金などは、コンビニエンスストアでの取り扱いはできませんので、間違いのないようにご利用します。

水道料金のお支払いは便利な口座振替もご利用ください

水道料金のお支払いは、お申し込みになった預金口座から自動的にお支払いいただく便利な口座振替制度を採用しています。ぜひご利用ください。

家庭での漏水に気をつけましょう

敷地内の地下や床下での水漏れは目に見

えません。そんなときは家中の蛇口を全部閉めて、水道メーター内のパイロットマーク(銀色の5^ミ程度のもの)を見てください。少しでも回っていたらどこかで水漏れをしています。日ごろから点検をしましょう。

なお、漏水の疑いがある場合は、隔月の検針時に「検針のお知らせメモ」を置いてお知らせしています。

● **問合先** 水道課業務係(☎38-5816)まで。

聴覚障害者の皆さんへ

携帯電話への災害情報サービスをご利用ください

岩倉市では、聴覚障害者の皆さんがお持ちの携帯電話に災害情報(建物火災など消防署のサイレンが吹き鳴らされる災害)を一刻も早くお届けし、避難などに役立ててもらうサービスを行っています。

- **対象者** 市内にお住まいの聴覚障害者
- **申込方法** 消防署、福祉課に備え付けの利用申請書に必要事項を記入し、提出してください。
- **問合先** 消防本部(☎37-5333 ☎37-1220)または、福祉課福祉係(☎38-5809 ☎66-4030)まで。

児童手当が

小学校3年生まで拡大されました

平成16年4月から児童手当の支給対象年齢が、小学校3年生修了前（9歳到達後の最初の年度末）までに拡大されました。

新たに、児童手当を受けようとする児童の保護者の皆さんについては、児童課で認定請求の手続きが必要となります。

なお、改正に伴う新規請求などは、平成16年9月30日までに受け付けたもの限り、特例的に4月1日（または支給要件に該当した日）にさかのぼって支給されます（ただし、所得制限があります）。

小学校1年生の児童の保護者

平成16年3月31日まで、当該児童に係る児童手当を受給していた保護者の皆さんは手続きの必要はありません（児童手当は4月分以降も引き続き支給されます）。

これに、該当しない保護者の皆さんで受給資格がある場合は、認定請求または、額改定請求が必要になります。

小学校2・3年生の児童の保護者

現在、児童手当を受給していない保護者の皆さんは認定請求、現在すでに就学前児童について児童手当を受給されている保護者の皆さんは額改定請求が必要となります。

なお、6月に現況届を提出された人も額改定請求の手続きが必要となります。

平成16年度所得制限限度額

（単位:万円）

扶養親族などの数	国民年金加入者等	厚生年金加入者等
0人	301	460
1人	339	498
2人	377	536
3人	415	574
4人	453	612
5人	491	650

●認定請求に必要なもの

印鑑

請求者（保護者）名義の預金通帳（郵便局は不可）

厚生年金等加入の人は請求者（保護者）の健康保険被保険者証のコピー

平成15年1月2日から平成16年1月1日までの間に岩倉市に転入された人は「平成15年度児童手当所得証明書」

平成16年1月2日以降に岩倉市に転入された人は「平成15年度児童手当所得証明書」と「平成16年度児童手当所得証明書」

●額改定請求に必要なもの

印鑑

手続きにはその他必要に応じて（児童と別居している場合など）添付書類を提出していただく場合がありますので、詳しくは児童課までお問い合わせください。

なお、公務員の人は、職場で手続きをしてください。

●問合先 児童課児童係（☎3815810）まで。



指名競争入札結果

（7月22日～29日）

工事名等	工事場所等	契約業者名	契約金額(円)	期間
汚水幹線管渠工事(右岸16-1工区)	大地新町地内外	東急・大興特定建設工事共同企業体	65,100,000	7/30～H17/3/24
舗装修繕工事(右岸14-6工区外)	大地町地内	大興建設(株)岩倉支店	2,100,000	7/27～9/14
側溝改良工事	泉町外1地内	関戸工業(株)	6,930,000	8/6～11/26
側溝改良工事	宮前町外1地内	(有)関戸建設	4,200,000	8/3～11/12

9月10日は下水道の日です

快適な生活環境のために 下水道接続を！

下水道に接続するとどうなるの？

下水道が整備され、各家庭が下水道に接続すると、日常生活で使った水やし尿は、「汚水」として下水道管に流れ、下水処理場に集められて浄化されます。そして川に戻され海へと流れていきます。このため、トイレの水洗化をはじめ、「汚水」が直接下水道管に流れるので、蚊やハエなどの発生を防ぎ、清潔で快適な生活環境が作られます。また、川や海などをきれいにし、水質保全の役割も担っており、水環境をよみがえらせる働きをしています。

下水道への接続工事をしましょう

市内では、下水道整備が進められ、下水道が使用できる区域が広がっています。

●この区域では：

浄化槽をお使いの場合：すみやかに公共下水道に接続工事（宅内の排水設備工事）をしなければなりません。

くみ取り便所をお使いの場合：3年以内に水洗トイレに改造し、公共下水道に接続工事をしなければなりません。

現在、下水道が使用できる区域では8割を超える人が下水道へ接続されています。

地域環境のためにも、まだ下水道へ接続されていない人は、接続工事を行いましょ

なお、この工事は岩倉市が指定した工事店でなければ行うことができません。表の「指定工事店」に工事を依頼してください。
一度にお金がかかるのはちょっと大変という人に

下水道の排水設備工事を行う場合は、資金の融資あつせん（利子は市が負担）を行っています。ご希望の人は指定工事店を通してお申し込みください。

なお、融資を受けるには下水道を使用で

きるようになってから3年以内に行う接続工事が対象となり、一定の要件が必要です。

●融資あつせん額

浄化槽を廃止する工事：30万円以内（浄化槽が1か所増すことに、15万円以内を加算）
くみ取り便所を水洗便所に改造する工事：60万円以内（便槽が1か所増すことに、30万円以内を加算）

下水道は正しく使いましょ

せつかくの下水道も一人一人がルールを守らず使用すると下水道施設の寿命を縮めてしまいます。

下水道を使用するときは、次のことに注意して正しく使いましょ。

トイレトーパー以外の溶けにくい紙を流さないようにしましょ。

台所から残飯などを流さないようにしましょ。また、食用油などを流すと油脂分が管に付着し詰まる原因になったり、下水処理場に悪い影響が出るのでやめましょ。

ガソリン、シンナー、石油など揮発性の高い危険物を流さないようにしましょ。マスなどにこみや砂などを入れないようにしましょ。

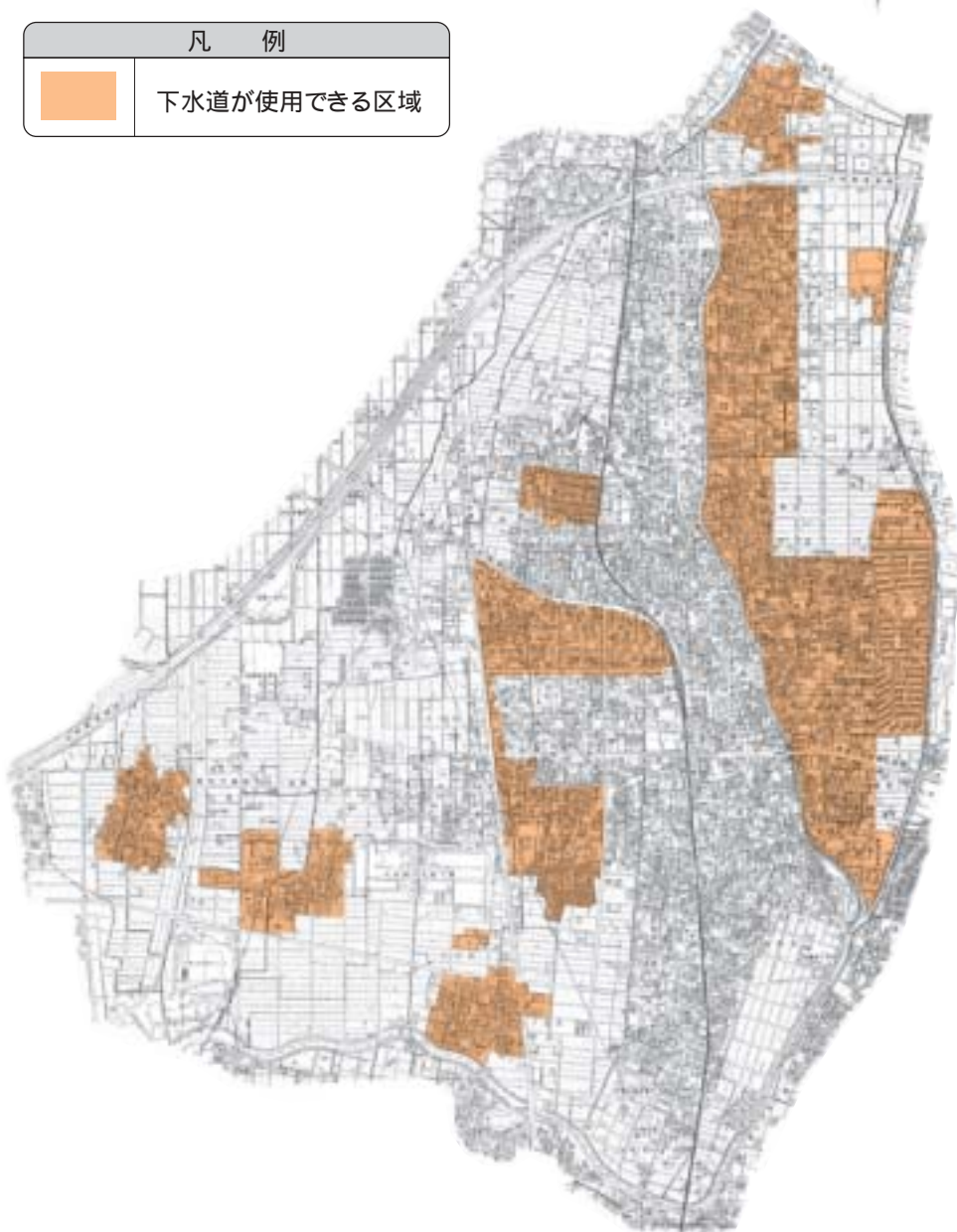
岩倉市下水道排水設備指定工事店一覧

平成16年8月1日現在 51社

指定工事店名	住 所	電話番号
(有)新井工業	岩倉市新柳町2-56	37-0353
(株)イチテック岩倉支店	〃 西市町西市26メソノサクライ102号	37-3441
伊藤水道工業(株)岩倉支店	〃 中本町古市場53-3	37-1345
井戸惣工業(株)	江南市東野町郷前西11	56-2472
(有)今井工業所	一宮市桜1-17-10	0586-72-7712
(有)内田水道設備工事店	小牧市若草町10	0568-75-0848
(株)江口組	岩倉市中本町西出口1	66-5108
(株)エスケーシー	豊田市吉原町鶴喰68	0565-54-1746
(株)大崎工務店岩倉支店	岩倉市中央町3-15	37-4834
(株)岡田工業	海部郡蟹江町大字西之森字荒切108	0567-95-8683
(株)小川工業	江南市高屋町大門99-2	55-9041
栗本土木(株)	岩倉市八劔町1721-1	66-3333
(株)光栄設備	大府市共西町7-360	0562-48-3344
後藤設備	一宮市泉1-2-7	0586-72-8561
(有)小森管工	岩倉市神野町川添16-2	37-5823
サカイ技研(株)一宮工場	一宮市丹陽町九日市場字中田161	0586-81-5650
桜井工業(株)	岩倉市西市町西野々20	37-2205
(株)佐藤水工社	小牧市小木5-436	0568-73-4191
(有)佐藤設備	師勝町大字六ツ師字松葉115	0568-22-5726
(株)ジェーケー・サービス	江南市古知野町熱田20	54-0500
昭和土建(株)岩倉支店	岩倉市大地新町1-84	37-6625
(有)関戸建設	〃 西市町新田19	66-2191
関戸工業(株)	〃 西市町樹東10-2	66-6336
(株)大栄企業	〃 中本町南白山1-15	66-3321
(有)大永設備	西春町大字西之保字青野24	0568-22-8219
大興建設(株)岩倉支店	岩倉市新柳町1-27	66-0792
(有)ダイヤ設備	名古屋市区西五才美町195-2	052-504-6180
竹内建築(株)	岩倉市東町長山18-1	66-2118
(株)タテピン	〃 本町宮東28-2	37-2734
中日土木(株)岩倉支店	〃 八劔町66-1	66-7758
中部オーケー商事(株)	名古屋市区東区植園町1-41(植園101号)	0120-40-2588
(有)富田設備	〃 守山区新守西2003	052-791-4676
(株)永井組岩倉支店	岩倉市善野町中街道617-1	66-6400
永井建設工業(株)岩倉支店	〃 北島町1348	66-7840
(株)丹羽組	〃 神野町縄境7	37-7000
(株)丹羽工務店	〃 大市場町郷廻234	66-0550
(株)長谷川組	〃 稲荷町羽根12-6	66-5229
(有)八信建設	〃 八劔町樋口17-1	37-3962
ハヤカワ工業(株)	一宮市桜2-2-10	0586-71-4475
(有)日野設備	〃 緑3-6-1	0586-24-2451
船橋設備(株)	〃 下沼町2-21-3	0586-71-3002
(株)間瀬設備工業	岩倉市旭町2-39-2	37-5767
(株)松本工務店	〃 大市場町順喜27-1	66-1168
(株)三学エンジニア	名古屋市区東区一社3-97-1	052-782-2260
御幸建設(株)岩倉支店	岩倉市本町上郷前19-3	66-7013
明生工業	一宮市大字春明字山前70-16	0586-76-2935
(株)ヤジマ	江南市宮後町砂場東273	54-0227
(有)山本建設	岩倉市野寄町74	37-3666
(有)ユタカ設備	〃 下本町西沼70-2	66-1860
(株)吉田冷暖房工業所	名古屋市区北区六が池町566	052-901-4476
(株)渡邊組岩倉支店	岩倉市石仏町た145	66-6462

下水道が使用できる区域

凡 例	
	下水道が使用できる区域



悪質な業者の下水道排水設備等の点検や清掃などの勧誘にご注意を
 宅内の下水道排水設備等について、点検や清掃を法律上の義務があるような説明などをして、各家庭をまわり、宅内のマスを点検して、「排水管が悪くなっています」「清掃しないとおいがしたり、管が詰まって大変なことになります」などと言

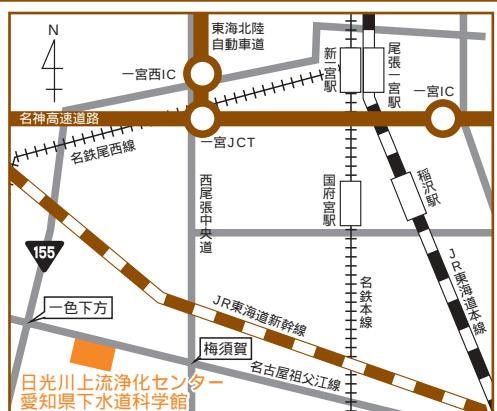
って、清掃や修繕工事を勧誘する業者が見受けられ、作業後に業者から不当に高い費用を請求されるケースがあります。
 定期的に清掃、点検することは大切ですが、市では、依頼のない排水管などの点検や、排水管の清掃や修繕工事のあつせんは行っていませんのでご注意ください。
 ● こうした被害にあわないために

知らない業者が点検にきても見させない。身分証明書の提示を求めるなど、相手の身元を確かめる。
 その場ですぐに契約せず、よく検討する。点検、清掃時に別の商品を売る業者に注意する。
 ● 問合せ先 下水道課排水設備係（☎ 3815815）まで。

あいち下水道フェア

下水道に対して県民の皆さんに理解と関心を深めていただき、下水道の普及と活用を促進していくために、あいち下水道フェアが開催されます。遊びながら下水道のことがわかり、子どもから大人まで、ご家族でお楽しみいただけます。ぜひ、お出かけください。

- と き 9月11日（土）午前10時～午後3時
- と ころ 日光川上流浄化センターおよび愛知県下水道科学館（併設）
- 入場料 無料
- 内 容 川の汚れと生物調査展示、ピオトープ体験、浄化センター施設見学、ミニSL運転、鉄道模型運転、金魚すくい、エアドーム、太陽黒点観測など
- 問合せ先 愛知県一宮建設事務所建設第三課（☎ 0586—72—1411）まで。



保健師すこやか日誌

太りすぎ? やせすぎ? 適正体重を知ろう!

「やせたい」「わたしは太りすぎ」「もっと太ったほうがよい」など。みなさんは、自分に適した体重をご存知ですか。自分の身長にあった体重のことを、適正体重といいます。その計算方法は、下の囲みのとおりです。

女性は、自分の体重が適正体重より少ないにも関わらず、「やせたい」という願望が強い傾向にあります。健康美から考えれば、適正体重がよいとされていることも知っておいてください。

また、肥満を測る目安として、BMI (Body Mass Index) が世界的に使われています。BMIの値が22前後のときがもっとも病気にかけりにくいといわれており、適正体重はBMIが22の状態です。

BMIの判定は、18.5未満であれば「やせている」、18.5〜25.0未満は「正常」、25.0以上であれば「肥満」ということになります。150cmで58.5kgであれば、BMIはおよそ26.0ということになり、肥満と判定されます。電卓を使って、下記の式から自分の適正体重とBMIの値を計算してみてください。自分の体を知ることが、健康への第一歩です!

適正体重を保つポイント

週に1度、体重計に乗り、自分の体重を知ろう。

食事は腹八分目を心がけ、ゆっくりよ

く噛んで食べよう。

今より一日1千歩(約6〜9分)多く歩こう。

また、体重だけでなく、年に一回定期健診を受け、病気の早期発見に努めること、健診の結果を生活習慣に活かしていくことが大切です。

保健センターでは、健康や食生活に関する相談を受け付けています。平日午前8時30分〜午後5時までの電話相談あるいは、毎週木曜日(午前9時〜11時)に保健センターで行う健康チェックの日(健康相談)をご利用ください。

●問合先 保健センター(☎37-3511)まで。

●適正体重の計算方法

適正体重(kg) = 身長(m) × 身長(m) × 22
(例)身長150cmの人は... $1.5 \times 1.5 \times 22 = 49.5\text{kg}$

●BMIの計算方法

$\text{BMI} = \text{体重(kg)} \div \text{身長(m)} \div \text{身長(m)}$
(例)身長150cm、体重58.5kgの人は... $58.5 \div 1.5 \div 1.5 = 26.0$

BMI判定表

18.5未満	18.5以上25.0未満	25.0以上
やせ	正常域	肥満
18.5	25.0	

練習を通じて心も体も強く

岩倉南部柔道スポーツ少年団

岩倉南部柔道スポーツ少年団は、毎週月・金曜日に南部中学校柔道場で活動しています。

柔道を通じて、強い体・強い心を持つ子どもに育ってほしいと思っています。体の大きい子、小さい子、色々な体型に合った技を身に付け、試合で一つでも多く勝てる様に指導しています。一生懸命やったら負けてもしかたがないのではなく、一生懸命やったらこそ結果を出せるように日々厳しい練習をしています。強くなりたい子どもたちは、岩倉柔道の練習にも参加して、頑張っています。

柔道の練習ばかりではなく、4月には花見、8月に



は恒例の合宿があり、朝早くランニング



No.6

สวัสดิ์ ซาフディー



タイの食べ物

岩倉市国際交流員
ピムラ ステイショティ
PIMRA SUTHICHOTI

伝統的なタイの料理方法は、ぐつぐつ煮たり焼いたりしていました。中国から、揚げたり、強火で素早く炒めたり、油をたっぷり使って揚げたりすることが紹介され、その影響を受けました。タイの食事は、スープ、調味料を添えたカレー、魚、野菜炒めからなっています。それぞれの料理、また食事全体の味や素材の調和があるのです。

タイ料理は、フォークとスプーンを使って食べます。お肉と炒めご飯のような単品の料理だと、ご飯の上に鴨肉を載せたものであっても、ナイフは使わず、一口サイズに切り分けます。スプーンは、口へ食べものを運ぶために使います。

タイ料理を食べる時の理想は、2人以上の人数で一緒に分け合って食べるものを注文するとよいでしょう。そうすればたくさんの料理を注文することができるからです。一般的にいうと、2人で3種類の料理と、さらにご飯を

それぞれ注文するといった感じ

です。分け合って食べるために注文した料理をそれぞれのご飯のお皿にとって食べます。食事の時、スープは、ご飯と一緒にいただきます。単独で食べるのではなく他の料理と一緒にいただくのです。辛い料理は、辛さを発散させるために、さっぱりした料理を食べることによってバランスよくいただけます。

理想的なタイ料理は、辛さ、甘さ、酸味などの絶妙なブレンドです。そして同時に、目で見える楽しさや香りにも満足するようなものであることです。典型的な食事は、スープ（ゴーヤの中にミンチを詰めたものが入っているスープ）、煮物（ムラサキイガイをカレーで煮たもの）や、揚げ物（しょうがを添えた魚）、野菜炒め（レタスの上に牛肉のスライスをおいたもの、とうがらし、ミントとライムのたれ）、そしてパラエティーに富んだたくさんのソースです。そしてデザートには、マンゴー、ドリアン、パラミツの実あるいはパパイアのような新鮮な果物がこれにつづきます。



Thai Food

Traditional Thai cooking methods were stewing and baking, or grilling. The Chinese introduced and influenced with frying, stir-frying, and deep-frying. It is generally known that Thai curries burn intensely, but briefly, whereas other curries, with strong spices, burn for longer periods. Instead of serving dishes in courses, a Thai meal is served all at once, permitting combinations of different tastes.

A proper Thai meal should consist of a soup, a curry dish with condiments, and a dip with accompanying fish and vegetables. A spiced salad may replace the curry dish. The soup can also be spicy, but non-spiced items should replace the curry. There must be a harmony of tastes and textures within individual dishes and the entire meal.

Thai food is eaten with a fork and spoon. Even single dish meals such as fried rice with pork, or steamed rice topped with roasted duck, are served bite-sized, creating no need for a knife. The spoon is used to send food to the mouth.

Ideally, eating Thai food is a communal affair involving two or more people, principally because the greater the number of diners the greater the number of dishes ordered. Generally speaking, two diners order three dishes in addition to their own individual plates of steamed rice, three diners four dishes, and so on. Diners choose whatever they require from shared dishes and generally add it to their own rice. Soups are enjoyed concurrently with rice and other dishes, not independently. Spicy dishes are "balanced" by bland dishes to avoid discomfort.

The ideal Thai meal is a harmonious blend of the spicy, the subtle, the sweet and the sour, and is meant to be equally satisfying to the eye and nose. A typical meal might include a clear soup (perhaps bitter melons (goya) stuffed with minced pork), a steamed dish (mussels in curry sauce), a fried dish (fish with ginger), a hot salad (beef slices on a bed of lettuce, onions, chilies, mint and lime juice) and a variety of sauces into which the food is dipped. Desserts and/or fresh fruits such as mangoes, durian, jackfruit, or papaya would follow this.



まで。

●問合先 小林（☎ 66-6922）

また、保護者の親睦会も行い団を一つにまとめる様になっています。地道な活動を続けて、今年は県学年別大会で4名が優勝し、全国大会出場とうれしい出来事がありました。来年も全国大会出場を目指して、全員力を合わせて頑張りたと思っています。みなさんも柔道をやってみませんか？

は恒例の合宿があり、朝早くランニングをしたり、遊んだり、保護者も大変楽しみにしています。また、1月には鏡開きを行い、練習後保護者の協力を得てぜんざいを作り全員で食べて今年の活躍を誓います。3月には、希望の家で卒団者のお別れ会を開催し、楽しいゲームも行っています。

花見 8月に

暮らしのガイド

問合せ先・岩倉市役所 ☎0587-66-1111(代表)
ふれ愛コールいわくら ☎0587-38-1717
市民の声FAX ☎0587-38-2471
E-mail koho.prsec@city.iwakura.aichi.jp

催し



ミニミニコンサート

みどりの家

みどりの家では、毎月1回ミニミニコンサートを開いています。

9月は、家族4人でジャズバンドを組んで活動しているブラックリバーエクスプレスの皆さんです。

今回は友人1人をゲストに加えて、初の単独ライブに挑戦です。

入場は無料です。どなたでも自由に聴けますので、皆さんお誘い合わせのうえ、ぜひご来場ください。

▼とき 9月19日(日)午後2時

▼ところ みどりの家ふれあい交流ホール

▼出演者 ブラックリバーエクスプレスと友人

▼主な曲 サマータム、いつか王子様が、ネイマスラブソングほか

▼問合せ 地域交流センターみどりの家(☎66-6700)

連鶴折り紙の作品展示

公民館折り紙講座受講者による「連鶴折り」の作品を展示します。

いろいろな形の折鶴を、ぜひご覧ください。

▼とき 9月2日(木)～9日(木)午前9時30分～午後5時(ただし、最終日は午後4時まで)

なお、月曜日はお休みです。

▼ところ 図書館2階展示コーナー

▼問合せ 図書館(☎37-6804)

岩倉母親大会

岩倉母親大会実行委員会では、イラク人の血友病に苦しむ男児と2人の医師を招き、名古屋大学病院で治療と医療研修を行っているセイブイラクチルドレン名古屋の活動についてお話を聞きます。

どなたでも自由に参加できます。皆さんお誘い合わせて、ぜひ、ご来場ください。

▼とき 9月19日(日)午後1時30分

▼ところ ふれあいセンター3階視聴覚室

オープニング オカリナいぶきの会演奏

▼記念講演 イラクの子どもたちを救いたい！武器なき支援を

講師：山縣忍さん(セイブイラクチルドレン名古屋副代表)

▼参加費 500円(高校生以上)

保育所を用意します(1人当たり100円)。

▼主催 岩倉母親大会実行委員会

▼後援 岩倉市教育委員会

▼問合せ 桑山(☎37-4806)

親子で楽しむマジック&コンサート

保育園父母の会連絡会が主催で毎年行つ、楽しい親子の集い」と、「子育てを考える集い」を今年も合同で行います。

皆さん、お誘い合わせのうえ、お出かけください。

▼とき 9月23日(木)(祝日)午前10時45分～正午(開場午前10時30分)

▼ところ 総合体育文化センター多目的ホール

▼内容 「くまさんのマジックショー」&「よっちゃんのポケットコンサート」

▼参加費

手続き



児童扶養手当等の現況届・所得状況届

平成16年度児童扶養手当現況届、愛知県遺児手当所得状況届の手続きは、すでにお済みですか？

これらの手当の受給者の皆さんには、8月31日(火)までに児童課で所定の届け出をしていただくよう、郵便でお知らせしました。まだ届け出をしていない人は、早急に手続きをしてください。

この現況届、所得状況届を提出しないと、8月分以降の手当を受給できませんのでご注意ください。

▼問合せ 児童課児童係(☎38-5810)

暮らしのガイド

9月1日から
●除籍・改製原戸籍謄抄
本が変わります

岩倉市では、市民サービスの向上と事務の効率化を目的として、平成16年2月2日から戸籍事務の電算化をスタートさせています。それに加えて9月1日から除籍・改製原戸籍を電算化します。

これによりすべての戸籍が電算化されることとなり、窓口での証明書の発行を住民票のようにコンピュータで行うため、発行までの待ち時間は大幅に短縮されます。

証明書が変わります
用紙：白地・青色の改ざん防止用紙
様式：B4・B5版・A4版
公印：朱色・黒色電子公印
なお、手数料は従来どおり1通750円です。

▼戸籍の用語について
除籍：ひとつの戸籍内の全員が転籍や死亡などで除かれた戸籍。
改製原戸籍：戸籍の様式や編製基準が法令などの改正により変更されたため、書き換えられた従前の戸籍。電算化によって書き換えられた今までの戸籍がこれにあたります。

▼問合先 地域交流センターみどりの家（☎66-6700）

▼問合先 市民窓口課市民窓口係（☎38-5807）

●私道整備工事費補助金

岩倉市では、私道の整備をする人に、工事費用の6割を補助しています。

私道の舗装、側溝工事を検討している人は、お問い合わせください。

ただし、側溝工事のみの場合は、補助対象にはなりません。

▼対象となる私道
道路幅は、1・5メートル以上。
ただし、道路の1端が行き止まりのもの（延長が15メートル以上私道に接した土地利用で家屋が3戸以上のものに限り）にあつては、道路幅が2メートル以上であること。

私道に面して家屋が40平方メートル以上連なっていること。
日常生活に利用して、8年以上経過していること。

▼補助率 整備工事費の60％

▼申請 私道整備工事費補助金交付申請書を、土木課でお渡ししています。

▼問合先 土木課維持管理係（☎38-5813）

▼ところ ふれあいセンター3階視聴覚室

●生産緑地地区変更案の縦覧

尾張北部都市計画生産緑地地区の変更案を縦覧します。この変更案について意見のある人は、9月17日（金）までに市長に意見書を提出することができます。

▼とき 9月3日（金）17日（金）（土・日曜日を除く）午前8時30分～午後5時

▼ところ 都市計画課

▼意見書を提出できる人 市内にお住まいの人および、利害関係人

▼問合先 都市計画課計画係（☎38-5814）

●生け垣づくり補助金

家庭や事業所の生け垣づくり補助金を交付しています。

▼補助対象となる生け垣 住宅・店舗・事業所などの所有者または、借地権者が設けるもので、公道に面した延長2メートル以上の生け垣で、地面から90センチ以上の高さがある樹木を延長1メートルにつき2本以上植え、柵や支柱などで固定するものが対象です。

石やレンガなどの基礎の上に設置するときは、この基礎の高

シミー&よこちゃんのパクットコンサート」
▼参加費

さが、住宅地等の地盤面から50センチ以下が補助対象となります。

▼補助率と限度額
ブロック塀などを取り壊して造るときは、塀の取り壊しと、生け垣設置にかかる経費の合計の2分の1以内で、1メートル当たり7千円、1件当たり10万円を限度とします。

新たに設置するとき：設置経費の2分の1以内で、1メートル当たり5千円、1件当たり6万円を限度とします。

なお、工事着手前に、お問い合わせください。

▼申請・問合先 都市計画課計画係（☎38-5814）

募集

●いわくらフリーマーケット出店者

毎回好評の「いわくらフリーマーケット」を市役所駐車場で開催します。

▼とき 10月17日（日）午前9時～正午

雨天の場合は10月24日（日）に延期になります。

ださい、
▼問合先 児童課児童係（☎38-5810）

▼ところ 市役所駐車場

▼募集店舗数 45店舗（先着順）

▼店舗の大きさ 1店舗あたり間口3メートル×奥行2メートルの予定

▼募集期間 9月15日（水）

▼出店資格 市内にお住まいかお勤めで、高校生以上の個人

▼出店費用 無料

【出店における注意事項】
飲食物、業者から仕入れた品物、営利を目的とした物を販売することは禁止します。

申込時に内容を確認のうえ、販売をご遠慮願うことがあります。

▼申込方法 商工農政課窓口を用意してある出店申込書に必要事項を記入して、直接申し込んでください。1人につき1店舗で受け付けます。なお、電話での受け付けはできません。

▼申込・問合先 商工農政課商工観光係（☎38-5812）



小・中学生、高校生の皆さん

スポーツ少年団に参加しませんか

スポーツ少年団は、スポーツ好きな子どもや、スポーツをやってみたいと思っている子どもを中心とした地域でのコミュニケーションの場です。

岩倉市では、次のスポーツ少年団が活動しています。入団を希望する人は各団へ直接お申し込みください。

名 称	会 場	と き	会 費	対 象	募集	募集期間	申 込 先
岩倉空手道	総合体育文化センター	水・金曜日 午後7時～8時30分	入会金 2,000円 月 1,000円	小・中学生	若干	随時	会場で受け付け
五条川空手	五条川小学校体育館	月・木曜日 午後7時～9時	〃	小・中学生・ 高校生	多数	〃	〃
東新町空手道	岩倉団地集会所 東小学校体育館	月・木・金曜日 小学生 午後7時～8時15分 中学生 午後7時30分～9時	月 3,500円	小・中学生・ 高校生	〃	〃	会場で受け付け 村松 ☎66-4745
岩倉女子バレーボール	市立体育館	日曜日 午前8時30分～正午	年 2,000円	小学生	〃	〃	会場で受け付け 今井 ☎66-4844
岩倉卓球	東小学校体育館	日曜日 午前9時～10時30分	年 2,500円	小・中学生	〃	〃	会場で受け付け 今井 ☎66-4815
岩倉武道館(剣道)	総合体育文化センター	火・木曜日 午後6時45分～9時15分	年 18,000円	〃	〃	〃	会場で受け付け
岩倉南武館(剣道)	南小学校体育館	〃	〃	〃	〃	〃	〃
岩倉東武館(剣道)	東小学校体育館	〃	月 1,500円	小・中学生・ 高校生	〃	〃	〃
岩倉桜武館(剣道)	五条川小学校体育館	火・木曜日 午後7時～9時	年 18,000円	小・中学生	〃	〃	〃
岩倉ソフトボール	中央公園 五条川小学校グラウンド	土曜日 午後1時～5時 日曜日 午前8時30分～正午	年 13,200円	小学生	〃	〃	会場で受け付け 岩本 ☎37-6073
岩倉北野球	北小学校グラウンド	土・日曜日 午前8時～正午	入会金 1,000円 年 / 5年・6年 10,000円 4年生以下 8,000円	小学生 (男・女)	〃	〃	会場で受け付け 宮川 ☎66-8590
岩倉南野球	南小学校グラウンド	日曜日・祝日 午前8時～正午	入会金 1,000円 年 / 6年生 12,000円、5年生 10,000円、4年生 8,500円	小学生 (南小・曽野小)	〃	〃	会場で受け付け 高柳 ☎37-3004
岩倉東野球	岩倉団地グラウンド	日曜日 午前8時～10時	入会金 1,000円 年 9,000円	小学生	〃	〃	会場で受け付け 嶋田 ☎37-7635
五条川軟式野球	五条川小学校グラウンド	土曜日 午後1時～5時	年 / 4年生以上 14,000円 3年生以下 10,000円	〃	〃	〃	会場で受け付け 米田 ☎66-6939
岩倉FC(サッカー)	東小学校グラウンド	日曜日 午前8時～10時30分	年 12,000円	小学生 (男・女)	〃	〃	会場で受け付け 宮川 ☎66-2964
岩倉北部(サッカー)	石仏スポーツ広場	日曜日 午前8時～10時	〃	〃	〃	〃	会場で受け付け 松原 ☎37-4440
岩倉曽野(サッカー)	曽野小学校グラウンド	日曜日 午前8時30分～11時30分 第1・3土曜日 午後1時30分～4時 (4・5・6年)	〃	小学生以上 (男・女)	〃	〃	会場で受け付け 長尾 ☎37-1533
岩倉柔道	総合体育文化センター	火・木・土曜日 午後7時30分～9時30分	入会金 1,000円 年 10,000円	小・中学生・ 高校生	〃	〃	会場で受け付け 鉄屋 ☎37-3452
岩倉南部柔道	岩倉南部中学校講道館	月・金曜日 午後7時30分～9時30分	〃	〃	〃	〃	会場で受け付け 小林 ☎66-6922
岩倉バドミントン	五条川小学校体育館	日曜日 午後1時30分～3時30分	年 3,500円	小学2年生 ～高校生	25人	〃	会場で受け付け 中山 ☎38-0252
岩倉ミニバスケットボール	総合体育文化センター	土曜日 午後5時30分～7時30分	月 1,500円	小学生	多数	〃	会場で受け付け

▶ 問合せ 岩倉市スポーツ少年団事務局（岩倉市総合体育文化センター内 ☎66-2222）

●岩倉市配達員

岩倉市では、岩倉市配達員を募集します。

- ▼募集内容 市広報等の配布
- ▼応募資格 20歳以上60歳以下の人。男女の別は問いません。履歴書を提出してください。
- ▼任期 6か月（再任も可能）
- ▼手当 1世帯当たり12円
- ▼募集人数 若干名
- ▼応募期限 9月10日（金）
- ▼申込・問合先 企画課広報広聴係（☎38―5802）

●「みのりの会バザー」への不用品の寄付にご協力を

日ごろは、社会福祉法人いわくら福祉会「みのりの里」（知的障害者通所授産施設）に対して格別のご理解とご支援をいただき、ありがとうございます。さて、多くの皆様のご協力により実施してきました「みのりの会バザー」を11月28日（日）に「みのりの里」で開催します。つきましては、ご家庭で眠っている不用品がありましたら、バザー用品として寄付してくださいますようお願いいたします。

▼集荷日時・会場 表をご覧ください。うえ、お近くの会場までお持ちください。

と き	集荷場所
9月 5日（日）	・第六児童館前 ・八剣憩いの広場東口 ・東町休憩所 ・白山公園北入口 ・東新町公会堂前
9月11日（土）	・第四児童館前 ・下寺保育園前 ・第七児童館前 ・お祭り広場前 ・東部保育園前
9月25日（土）	・第二児童館横 ・大聖寺駐車場（川井町） ・総合体育文化センター（第1駐車場内東側） ・くすのきの家前 ・ふれあいセンター前
10月9日（土）	・中央公園東口 ・岩倉郵便局前 ・南部老人憩の家 ・公民館入口 ・市役所北側玄関

▼寄付していただきたいもの

食器、鍋、日用雑貨、台所用品衣類（新品）
エアコン、テレビ、冷蔵庫、洗濯機、大型家具、本、古着はご遠慮ください。
▼問合先 社会福祉法人いわくら福祉会みのりの里（☎66―5001）

講座教室



●普通・上級救命講習会

消防署では、通報を受けてから救急車が到着するまでの間、身近にいる人が適切な応急手当ができるように心肺蘇生法や止血法の講習会を行っています。

普通救命講習は、おもに成人の応急手当の講習を行います。

上級救命講習は、成人・小児・乳児・新生児の応急手当の講習を行います。受講された人には、修了証をお渡しします。

なお、すでに受講された人は、2年ごとに再受講を受けていただくようお願いいたします。

▼とき

普通救命講習：毎月9日午後1時30分から3時間の予定で行います。

上級救命講習：9月9日（木）、平成17年3月9日（水）午前9時から8時間の予定で行います（年2回実施）。

▼ところ 消防庁舎2階大会議室

▼申込方法 随時消防署で受け

付けています（電話可）。

なお、10人以上の受講者があるときは、日時や会場を調整して出向くこともできます。

指導員は、救急救命士・救急隊員が担当します。

▼申込・問合先 消防署（☎37―5333）

ボランティア活動入門講座

●「ボランティアのいろ・は」

ボランティアをしてみたいけど、どこへ行けばいいの？どんなことをするの？ボランティアについて他の人の考えを聞いてみたいけど、そんな機会ないかな…。このような考えを持っている人は多いようです。

社会福祉協議会では、ボランティアについてちよつと知りたい人やこれからボランティアを始めたい人などを対象に講座を開催します。内容は、市内のボランティア活動の紹介と、ワークショップ「ボランティアについて考えてみよう」の2部構成で行います。お気軽にご参加ください。

▼とき 9月11日（土）午前10時～正午

▼ところ ふれあいセンター3階視聴覚室兼研修室

▼受講料 無料

▼定員 30人
▼申込・問合先 社会福祉協議会（☎37―3135）

健康



●結核予防週間

9月24日～30日

結核は、近年でも1年間に約4万人の新規患者が発生している感染症です。江南保健所でも毎年90人近くの人が結核と診断されています。一人一人が、結核のことを正しく理解し、早期発見、早期治療することで結核から身を守ることが大切です。

ストップ・ザ結核！

4つのポイント

かぜに似た症状に注意。特に2週間以上咳が続く時は受診しましょう。

年1回は検診（胸部レントゲン撮影）を受けましょう。

睡眠を十分とって、バランスの良い食事に心がけましょう。

結核情報に関心を持ちましょう。

▼問合先 江南保健所（☎56―2157）

健康をまもるあなたの健診日

はバス送迎の対象地域です。

実施日	対象地域	実施日	対象地域
9月1日(水)	石仏町、中野町	9月29日(水)	西市町、昭和町
9月2日(木)	栄町、中央町	9月30日(木)	大地町
9月3日(金)	曽野町	10月1日(金)	本町
9月6日(月)	下本町	10月4日(月)	中本町
9月7日(火)	八剣町、神野町	10月5日(火)	西市町、宮前町
9月8日(水)	大山寺町、大山寺本町、大山寺元町 五条町	10月6日(水)	下本町
9月9日(木)	本町	10月7日(木)	東町
9月10日(金)	東新町	10月8日(金)	中本町
9月13日(月)	曽野町	10月12日(火)	稲荷町
9月14日(火)	大市場町、旭町	10月13日(水)	東新町 今回は送迎がありません。

健康な生活を過ごすためには
日ごろからの健康管理と毎年の
定期健診が大切です。

● 健康管理のためにぜひ受診を！
● 基本健康診査・住民検
診・歯科健康診査・前
立腺がん検診

岩倉市では、市民の皆さんの健康を守るため、表のとおり基本健康診査と住民検診・歯科健康診査を健康づくりの拠点である保健センターで行います。
なお、保健センターを中心に
おおむね1・5km以上の地区にお住まいで、原則として60歳以上の人は、市のバスで送迎します。バスで送迎する地域は、表のとおりです。

基本健康診査

予約の必要はありません。
▼対象 昭和40年3月31日以前に生まれた人。

ただし、勤務先などで健診を受けることができる人、また、現在医療機関で治療中の人は除きます。

▼検査項目 胸部X線間接撮影（住民検診）、尿検査、身体計測、問診、血圧測定、心電図検査、血液検査（総コレステロール、貧血、肝機能、血糖、腎機能、尿酸）、医師の診察、眼底検査（医師が必要と認めた人のみ）、B型・C型肝炎ウイルス検査（今年度に40歳・45歳・50歳・55歳・60歳・65歳・70歳になる人等）
▼費用 無料
▼受付時間 午後0時15分～1時30分

▼注意事項 基本健康診査受診券（はがき）をご持参ください。受診券が届いていない人で受診を希望される人は、当日受付で申し出てください。
なお、当日は血糖検査を行いますので、糖分は避け、飲食は午前9時までにお願います（お茶は飲んでかまいません）。
▼検査結果 約1か月後に、個人通知します。

35歳から39歳までの人で基本健康診査を希望される人は、有料（4千100円）で受診できます。

住民検診

予約の必要はありません。
▼対象 平成元年4月1日以前に生まれた人。ただし、学校や勤務先などで検診を受けることができる人は除きます。

▼検査項目 胸部X線間接撮影、尿検査、身体計測、問診、血圧測定
▼費用 無料
▼受付時間 午後0時15分～1時30分

▼歯科健康診査 予約してください。
▼対象 昭和50年3月31日以前に生まれた人、および妊婦。
▼定員 430人
▼診査内容 歯牙、歯周診査、相談、指導

9月9日は救急の日

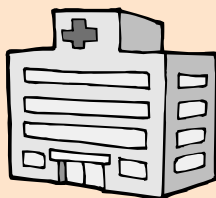
いざというときは 救急医療情報センターへ

☎ 0586-72-1133

夜間や休日に、急病人やけが人がでた場合、あわてなくてもいいように救急医療情報センターの電話番号を覚えておきましょう。情報センターは、24時間体制で最寄りの診療可能な医療機関を紹介してくれます。

▶ 利用方法

情報センターを正確にダイヤルしてください。
情報センターが出たら、「患者の住所・氏名・年齢・性別・傷病のようす」を簡潔に伝えてください。
患者の傷病に適した最寄りの医療機関を紹介します。
医療機関の紹介を受けたら、健康保険証・受給者証などを必ず持参し、すぐに診療を受けてください。
医療機関は患者を診療する体制で待機しています。受診を取りやめる場合は、必ず医療機関に断りの電話をしてください。



▼費用 無料
▼時間 午後1時～2時30分
▼申込方法 保健センターで受け付けます（電話可。午前8時30分から午後5時まで。ただし土・日曜日、祝日は除きます）。
なお、定員になりしだい締め切ります。
前立腺がん検診
▼対象 検査年度に50歳以上の男性
▼検査内容 血液採取（PSA値測定）
▼費用 200円（検診当日にお支払いください）
駐車場が少ないため、車でのお越しはご遠慮ください。
▼問合先 保健センター（☎ 73511）

相談 その他



献血にご協力を

献血は、16歳から69歳（ただし、65歳から69歳までの人は、60歳から64歳の間に献血したことがある人のみ）の人にできる身近なボランティア活動です。1人でも多くの皆様のご協力をお願いします。

▼とき・ところ 9月12日（日）東町会館

▼受付時間 午前10時～正午、午後1時～3時

▼問合先 岩倉市献血推進協議会（社会福祉協議会内） ☎ 3135

不用品データバンク

ご家庭で眠っている不用品の有効利用と、むだのない消費生活のために不用品データバンクをご活用ください。

物品のやりとりは、当事者間で話し合ってください。

登録物品（8月2日現在）

▼あげます ベビーベッド、ルームランナー、マッサージ機、子ども用ベビーゲート

▼求めます 剣道防具一式（小学生低学年）、ベビーカー、新生児用チャイルドシート、フォーマルウェア（女児、100～110センチ）、水着（女児、100～110センチ）

▼問合先 商工農政課商工観光係 ☎ 3815812

ストロップ・ザ交通事故 高めのようモラル守るルール

秋の交通安全県民運動

行楽の秋を迎え、この時期は、歩行者や車の動きが活発になり、交通量も増加し、飲酒運転や悪質・危険な運転による交通事故が心配されます。また、日没時間も早くなり、高齢者が道路横断中に交通事故にあう危険性が高まります。

そこで、ドライバーの皆さんに安全運転の励行と高齢者への思いやり運転に実行を呼び掛けるとともに、家庭や地域、職場で交通安全について話し合いを進めることにより、交通安全意識を高めることをねらいとして、秋の交通安全県民運動が実施されます。

この機会に交通安全について

それぞれが今一度考え、実践していきましょう。

秋の交通安全県民運動

▼期間 9月21日（火）～30日（木）

重点

- ・高齢者の交通事故をなくそう
- ・イエローストップ運動（交差点で黄信号も止まる運動）を徹底しよう
- ・夕暮れ時と夜間の交通事故をなくそう
- ・ライド&ライト運動（夕暮れ時の前照灯早め点灯運動）
- ・シートベルト・チャイルドシートの着用を徹底しよう

屋外広告物のルールを守りましょう

屋外広告物を適正に表示し、うるおいのある魅力的なまちづくりを進めるため、毎年9月10日は「屋外広告の日」と定められています。

ポスター、はり紙、はり札、立看板、広告板、広告塔などの屋外広告物を無秩序、無制限に出すと、まちの美観や自然環境を損ねることにつながります。

屋外広告物を出すときは、事前に都市計画課で相談し、条例を守って、周辺の景観との調和を図りましょう。

▼問合先 都市計画課計画係 ☎ 3815814

愛・地球博 ここが見どころ ～民間パビリオン～

ワンダーサーカス電力館（出展者：電気事業連合会）

電力館の外壁には子どもたちが描いた、人と自然への優しさを表現した「絵」が飾られます。未来を担うたたくさんの子どもの交流とその想像力を電力館建物全体で世界に向けて発信します。内部は、「科学技術」「自然との共生」「人の心」をベースに、「地球と人と夢、この素晴らしい世界」を表現した8つのシーンを、夢を乗せた電車型ライドで巡ります。

JR東海超電導リニア館（出展者：東海旅客鉄道株式会社）

屋外には、山梨リニア実験線で有人走行で鉄道の世界最高速度、時速581kmを達成した実物車両が展示されます。

映像シアターでは、幅約18m、高さ約10mの迫力ある立体的な大画面映像と音響で、山梨リニア実験線でのさまざまな走行試験のドキュメント映像により超電導リニアの世界を体感できます。

ワンダーホイール展・覧・車（出展者：社団法人日本自動車工業会）

「展・覧・車」とは、「展示」「博覧」「観覧車」「クルマ（車）」を組み合わせた造語です。50m級の大観覧車に乗って、人とクルマと地球の関わりを過去・現在・未来にわたって体験することができます。観覧車を包み込んだ巨大な演出空間の中をキャビンに乗って、驚き・楽しさ・夢あふれる不思議で感動的な世界を体感した後、地上50mの空中で屋外へ。博覧会会場を空から展望する爽快な時を楽しむことができます。

▶問合先 愛知県国際博推進局総務課企画・広報グループ ☎ 052-962-4027

ホームページアドレス <http://www.pref.aichi.jp/expo/>



▲ワンダーサーカス電力館



▲ワンダーホイール展・覧・車



▲JR東海超伝導リニア館

気軽にお金を借りられることから、サラリーマン金融（サラ金）の利用に関するトラブルが

●サラリーマン金融の相談料を補助

起きています。また、これが原因で、家庭の破壊や犯罪にまでなってしまうような悲しいケースが目立ち、社会問題にもなっています。こうした悲劇を未然に防ぐには、トラブルが起こる前に、できる限り早く法律の専門家に相談することが大切です。

岩倉市では、名古屋弁護士会が開設している「サラ金クレジット被害相談」と「消費者被害相談」に相談された場合に、その相談料の5千250円を補助しています。詳しくはお問い合わせください。

▼問合先 市民相談室（☎3815822）

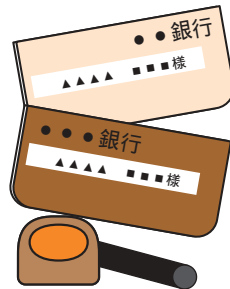
ヤミ金の被害発生

悪質な手口にご注意ください!!

最近、「ヤミ金融」の手口も多種多様になり、いまだにその被害が多発しています。

「ヤミ金融」とは、都道府県知事の登録を受けていない無登録の貸金業者や、登録を受けていても法外な高金利で貸付を行う貸金業者のことです。

このヤミ金融の中でも、特に悪質な被害が市内で発生しました。その内容は次のとおりです。



ある日、突然知らない人物から電話がかかってきて、強引に口座番号を聞き出された。仕方なく番号を教えたところ、数日もたたないうちに自分の講座に勝手にお金が振り込まれた。そのお金の返済金として一度は相手が要求する金額を支払ったが、後日、別の人物からまたお金が振り込まれた。きりがないので支払いを途中で止めた途端、自宅や近所にいやがらせをされるようになった。

ヤミ金融の手口には次のようなものもあります

紹介屋... あたかも低利で融資するかのように思わせて「あなたは現在信用がないから他の店を紹介する」と言って、他の店で借りるように指示し、実質的には仲介もせずにそこで借りた一部を紹介料として受け取る。

整理屋... 多重債務者に対して、「低利で一体化します」と言って整理手付金名目で現金を預かり、整理しないでだまし取る。

買取屋... クレジットカードで商品を次々と買わせ、それらを安価で買い取る。申込者には、業者からの借金の他クレジット会社の債務が残る。

これらの被害にあわないためには...

他人に安易に自分の口座番号などを教えない。
貸金業登録の確認ができない業者からは絶対借り入れしない。
出資法で定める上限金利は、年29.2%なのでこれを超えていないか確認する。
甘い話には絶対乗らない。

万一、被害にあわれた場合は江南警察署（☎56-0110）にご相談ください。

▶問合先 市民相談室（☎38-5822）

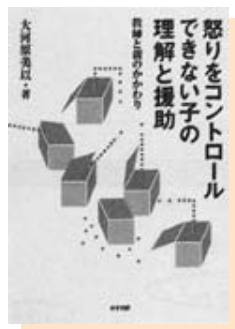
図書館ニュース

岩倉市図書館
☎37-6804

新着図書を紹介

怒りをコントロール
できない子の理解と
援助

分類 一般 371
著 大河原美以



友だちとのトラブルで暴力をふるう。授業を乱す。叱られると暴言を吐く...。突然、きれて、怒りに支配されてしまう小学生をどう理解し、援助するか。子どもの心理療法の専門家が、新しい視点と具体的な実践例を豊富に提示する。

天気の大常識

吉田忠正・河野美智子
分類 児童

45 文



風はどうしておこるの？ 高気圧・低気圧って、なに？ 知っているとトクする天気の不しぎを徹底攻略。小学校4年生から、よみがなが対応。最新情報もりだくさんの学習よみものシリーズ。

花王強さの秘密 平林千春
時代を変えた女たち 童門冬二

世界遺産熊野古道 宇江敏勝
秘密と嘘と民主主義 ノーム・チョムスキー

警察はここまで腐食していたのか 宮崎学
1分間パワーヨーガ・ダイエツト 錦本彰

魅力的な大人の女になる本 藤本統紀子

お気軽にご相談ください

市民相談

市民相談室(☎38 - 5822)

市民相談室は、市役所 1 階です。個室の相談室となっていますので、お気軽にご相談ください。

なお、各相談は、正午から午後 1 時までお昼の休憩をいただきます。

■一般相談

▶とき 月～金曜日(祝日、振替休日を除く)

午前 9 時～午後 4 時

■女性悩み相談

9 月 3 日(金) 午後 1 時～3 時 30 分

■外国人のための相談(岩倉市国際交流協会)

「こんにちはコーナー」

9 月 5 日(日) 午後 1 時～3 時

9 月 19 日(日) 午後 1 時～3 時

■登記相談

9 月 8 日(水) 午後 1 時～4 時

■知的障害者相談

9 月 9 日(木) 午後 1 時～4 時

■不動産相談

9 月 9 日(木) 午後 1 時～4 時

■人権相談

9 月 10 日(金) 午後 1 時～4 時

■行政相談

9 月 10 日(金) 午後 1 時～4 時

■法律相談(予約制...定員各 6 人)

9 月 14 日(火) 午後 1 時～4 時

9 月 22 日(水) 午後 1 時～4 時

毎月 1 日(土・日曜日、祝日、振替休日は順延) 午前 9 時から、市民相談室で当月分の予約を受け付けます(先着順、電話可)。

■総合福祉相談

9 月 17 日(金)

女性悩みごと相談

午前 10 時～午後 3 時 30 分

身体障害者相談

午後 1 時～4 時

戦傷病者・戦没者遺族相談

午後 1 時～4 時

■年金相談

9 月 27 日(月) 午前 10 時～午後 3 時

●心の相談電話 ☎37 - 7867

いじめの問題、親子・近隣関係などの心の悩みは、一人でよくよく考えていても、何の解決にもなりません。経験豊かなボランティアが電話で相談をお受けします。お気軽におかけください。

▶とき 毎週月曜日 午前 10 時～午後 4 時(祝日、振替休日を除く)

●教育相談

不登校やいじめ、学校や家庭におけるさまざまな悩みごとを持つ保護者などを対象に相談を行っています。

お気軽にご相談ください。

▶とき 9 月 13 日(月)・27 日(月) 午後 1 時～4 時(原則として毎月第 2・第 4 月曜日)

▼ところ 地域交流センター

「くすのきの家」 適応指導教室
おおくす相談室(中本町西出口)

●子育て相談

15-1
▼相談員 久保亮さん(スクールカウンセラー)
▼その他 電話での相談も受け付けています。
なお、予約された人が優先となりますので、あらかじめご了承ください。

▼問合先 適応指導教室(☎38-0300)

地域子育て支援センターでは、

乳幼児の子育てに関する相談を行っています。

「よく動き回ってじつとしていない」「このごろイヤイヤばかりで困ってしまっわ」「近くに遊ぶ子や遊び場がないけど...」「1 日中子どもの世話で母の気が休まらない」などなど。

ひとりで考え込まずに一緒に考えましょう。何でもお気軽に相談してください。

▼とき・ところ 表のとおり

▼問合先 地域子育て支援センター(南部保育園内 ☎38-3911、東部保育園内 ☎38-2387)

相談場所		面接相談(予約制)	電話相談
南部保育園 内子育て支援センター	大地町小森 5 ☎38-3911	毎週月・水・金曜日 午後 1 時～4 時	毎週月～金曜日 午前 9 時～午後 4 時
東部保育園 内子育て支援センター	大市場町順喜 11 ☎38-2387	毎週月・水・金曜日 午後 1 時～3 時	毎週月～金曜日 午前 10 時～午後 3 時

いずれも、祝日・振替休日を除きます。

社会福祉協議会
相談コーナー

☎37-3135

社会福祉協議会では、ふれあいセンターの 2 階相談室で、次の相談を行っています。お気軽にご相談ください。

心配ごと相談

困りごとや悩みごとについての相談を行っています。

▶とき 毎週火曜日 午後 1 時～3 時

ボランティア相談

ボランティア活動をしてみたい人、ボランティアに来てもらいたい人など、ボランティアに関する相談を行います。

▶とき 月・金曜日 午前 8 時 30 分～午後 5 時

毎週木曜日(午前 10 時～正午、午後 1 時～3 時)は、ボランティア活動を実際に行っている人が相談にあたります。



ネットワーク

ふれあい ファミリー



あおい
青空 くん

中本町の岩田悟・良子さんの長男
青空くん（1歳）。

●お母さんの一言

青空くんが生まれてあつという間の1年。笑ったり泣いたりしながら、すくすく成長している青空くんの姿が、パパとママの一番の幸せです。上手に歩けるようになったら、いろんな所に遊びに行こうね。たくさん食べてたくさん遊んで、元気いっぱい姿をこれからもパパとママに見せてね。

あつたか

リレートーク

No.50

身近な活動で子どもたちを守る

柴山涼子さん（中本町）

今回は、佐々木薫さんの紹介で、中本町の柴山涼子さんにお話を伺いました。
「普通の主婦です」とご自分を紹介された柴山さんは、現在、お友達と「ユニセフ・チャリティーの会」という会を、月に1度、第1火曜日に岩倉市ボランティアセンターで開いています。

この会は、会費形式のチャリティーで、気軽に参加できる雰囲気の中で、ユニセフの活動についての理解を深め、協力の輪を広げていくことを目指しています。毎月チャリティーのほかに、春と秋の2回、「古着市」を開き、集まった資金を年に1度ユニセフ日本協会へ寄付しています。ユニセフ・チャリティーの会は、固定したメンバーを持たず、子どもを守るユニセフの活動に関心を持つ人であれば、誰でも自分の都合の良いときに気軽に参加できることが特徴です。

お菓子を作るのが得意な人がチャリティーのお菓子を作り、絵を描くことが好きな人がポスターを作るなど、それぞれが、得意なことと協力しあって楽しく運営されています。柴山さんも公民館のIT講習会をきっかけに始めたパソコンで、チラシや資料作りを担当しているそうです。

子育てが一段落してから始めた身近なボランティア活動。「昔は、日本もユニセフから支援を受けていました。無理をせずに続けられる活動で、少しでも恩返しができる」と思いを語って見えました。

紹介者は、栄町の井上ひろみさんです。次回は、井上さんにリレートーク！

いわくらの

ふれあい ファミリー

ママとパパの大切な沙奈ちゃん。これからも元気いっぱい大きくなっ

て。最近、おしゃべりも上手になり、ママやパパとたくさんお話できるよ

うになって、ますます可愛くなりました。

いつも元気で笑ったり、泣いたり、怒ったり大忙しの沙奈ちゃん。1日ごとにすごいスピードでいろんなこ

とを覚えていきます。

下本町の神野徹也・麻依子さんの長女沙奈ちゃん（2歳）。

沙奈ちゃん



知っておきたい

防災知識



いま地震が起きたら 家庭、学校、職場…

いつ起きてもおかしくないと言われている東海地震、東南海・南海地震。

もし、「今」起きたらあなたはどうしますか。地震が発生すると激しい揺れは1～2分続きます。あわてて外に飛び出したりせず、冷静に行動を!!

自宅にいたら

- ・落ち着いて、まず、自分の身を守る
- ・火の始末をする
- ・逃げ道の確保のため、玄関をあける
- ・揺れがおさまったら火元を確認する
- ・家族は大丈夫か、非常持ち出し袋は?
- ・ラジオをつけ、情報を収集する
- ・さらに、余震に注意する



災害には日ごろの訓練や備えが大切!

日ごろから家族で防災会議を開き、次のようなことを確認しておきましょう。

- ・家庭、学校、職場との連携ができているか
- ・避難場所、避難経路の確認
- ・警戒宣言が発令されたらどうするか など

「自分の命は自分で守り、家族の命は家族で守る」という気持ちが大切です。

・あいち防災リーダー

おがさわら みよこ
小笠原三代子

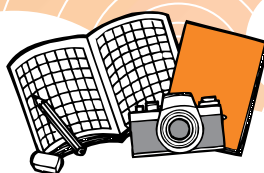
学校にいたら

注意情報が発表されると、児童、生徒は、教師に付き添われて学校から帰宅します。各学校では、ボイスボックスなどを使い各家庭と連絡がとれるよう備えています。改めて学校と家庭の連絡方法を確認しておきましょう。

職場にいたら

- ・一人ひとりがどのように行動するか
- ・来客の避難誘導などの対応方法はどうするか
- ・電話が使えない場合に必要な情報をどのように収集、伝達するか





学校通信

岩倉北小学校

子どもは未来の町づくり人
～心豊かな子どもの育成を目指して～



▲アメンボとメダカって仲よしなのかな？

岩倉北小学校では、子どもは未来の町づくり人であるという認識の下、さまざまな取り組みを通して、心豊かな子どもの育成を目指し教育活動を進めています。

自然とのかかわりを通して

平成11年の夏、「自然観察」を通し、小さな命に触れる機会を与えることにより生命の大切さや、生命をとりまく環境がいかに大切かを感じ取ることができるよう、地域の方と学校が協力してビオトープがつけられました。

本校では今年度から2時間目と3時間目の間の放課が30分になりました。その30分放課や昼の放課には、ビオトープのまわりに多くの子どもたちが集まってきました。時には思いあまって水に落ちてしまう子もいますが、メダカやアメンボたちと触れ合いながら、小さな命をいたわりつつ友達同志よりよい関係を構築しています。

人とのかかわり、自分を見つめることを通して

生活様式や価値観が多様化し、核家族化や少子化が進む中、今の子どもたちは人間関係が希薄であると言われています。したがって、できる限り小さいころから、多くの人と出会い、触れ合い、自分以外のものの存在を知り、多様な考えを認めながら、自己実現できるようにしていかなければなりません。

本校では今年度、「子どもと親の相談員」による相談活動が始まりました。相談員として、岩倉市の主任児童委員として活躍している伊藤和美先生をお迎えし、毎週火・水・金曜日の午前9時から正午まで、子どもたちの相談はもとより、保護者の相談や家庭訪問などさまざまな相談活動を展開しています。30分放課には、友達関係や家庭などいろいろな悩みをもった子どもたちが、相談室にやってきます。子どもたちは、先生とは一味違う相談員とかかわりながら、自分自身をじっくり見つめ直し、自己をコントロールする力を身に付けています。



▲子どもの相談にのる伊藤和美先生

「いのちの時間」の学習を通して

こんなことをねらっています

- 自分の誕生・成長の過程を知ることにより、「生まれてきてよかった」と感じさせ、家庭の大切さを考えさせたい。
- 他人を思いやる心をもち、豊かな人間性とたくましく生きるための力を付けさせたい。
- 成長の途中にいる児童生徒の発育・発達には個人差があるが、大人になっていくことへの喜びや期待をもたせたい。



▲「いのちの時間」の授業には、養護教諭も携わります

こんなことを学習します

1年生	「きれいなからだ」「大きくなるよろこび」
2年生	「ぼく・わたしのからだ」「赤ちゃんはどこから」
3年生	「男の子・女の子」「いのちの大切さ」
4年生	「おとなへの第一歩」「生命のすばらしさ」
5年生	「成長する私たち」「命の誕生（理科学習と関連）」「月経の手当（女子のみ）」
6年生	「エイズについて知ろう（保健学習と関連）」「大人に近づく心」

南部中学女子柔道部が全国大会へ ～南部中学校女子柔道部成績報告～

8月12日、小川朋恵さん（写真右から2人目）、上垣内里奈さん（写真右）、蒲春輝さん（写真左から2人目）、藤本茉佑さん（写真左）が、市長に愛知県大会団体戦優勝と、全国大会出場の報告を行いました。小川さんと蒲さんは、個人戦でも優勝し、全国大会出場となりました。

愛知県大会では、団体戦決勝で岩倉中学校と対戦。接戦の末、南部中学校が優勝に輝きました。8月7日、8日の2日間、静岡県で行われた東海大会にも2校が県代表としてそろって出場し、市内2校の中学校が互いに競い合っ、柔道の分野で岩倉市の名を高めてくれました。

主将の小川さんは、「全国大会は、強豪校ぞろいですが、精一杯やって恥じない試合をしたい」と決意を語っていました。



戦争を知り、平和を考える ～「平和を考える」戦争の話きこう！～

8月4日、戦争の恐ろしさや悲しさを知り、平和について考えてもらおうと「～平和を考える～戦争の話きこう！」が第五児童館で開かれ、約70人の児童が集まりました。

この日、中本町在住の中村友之さんが、戦時中、中国の大連で過ごしたことや戦車が間近を通って怖かったことなど、戦争で体験した話をされ、児童たちは熱心に耳を傾けていました。

その後、子どもたちは戦争当時食べられていた「すいとん」を試食。当時よりも具だくさんのすいとんに「初めて食べたけどおいしい」と素直な感想をのべていました。

犯罪から自分の身を守りましょう ～夏の犯罪撲滅啓発活動～

8月3日、愛知県下で一斉に実施される夏の地域安全（防犯）運動の一環として、岩倉駅周辺などで夏の犯罪撲滅啓発活動を行いました。

この日は、岩倉市防犯ネットワーク会議委員、市議会議員、江南警察署員など約130人が参加し、市民の皆さんに防犯チラシなどを配布して犯罪防止を呼びかけました。

市内では今年1月から7月までに、車上ねらい、空き巣、自動車盗、ひったくりなどの窃盗犯罪が666件発生していますが、市民の皆さんの参加による地域安全パトロールなどの効果により、昨年同時期に比べ108件の減少となっています。しかし、依然、犯罪は多発していますので、皆さんも犯罪に巻き込まれないよう、日ごろから十分注意し、自分の身は自分自身で守るよう心がけましょう。



広報に掲載した写真をさしあげます。

●申込先 企画課広報広聴係(☎38-5802)まで。

9月

- | | | |
|----|---|--|
| 1 | 水 | 基本健康診査 住民検診
野菜の広場/岩倉駅地下道 |
| 2 | 木 | 基本健康診査 住民検診 |
| 3 | 金 | 基本健康診査 住民検診 はつらつ元気くらぶ(南部老人憩の家)
分別収集/曾野町・稲荷町・大山寺町・大山寺元町・大山寺本町・五条町・大市場町
古紙と古着の日/下本町・昭和町・旭町・栄町二丁目・新柳町 |
| 4 | 土 | 野菜の広場/岩倉駅地下道 |
| 5 | 日 | ㊤休日急病診療(仁木暢 仁木医院)
朝市/東町 |
| 6 | 月 | 乳幼児健康相談
基本健康診査 住民検診 |
| 7 | 火 | 離乳食教室 基本健康診査 住民検診
分別収集/八剱町・井上町・神野町・石仏町
古紙と古着の日/中本町・東町・中野町・鈴井町 |
| 8 | 水 | 基本健康診査 住民検診
野菜の広場/岩倉駅地下道 |
| 9 | 木 | 基本健康診査 住民検診 |
| 10 | 金 | 基本健康診査 住民検診
はつらつ元気くらぶ(岩倉病院)
分別収集/東新町(岩倉団地) |
| 11 | 土 | 朝市/岩倉団地
野菜の広場/岩倉駅地下道 |
| 12 | 日 | 市役所市民スペースはお休みです。
㊤休日急病診療(渡部照和 渡部耳鼻咽喉科) |
| 13 | 月 | 基本健康診査 住民検診 |
| 14 | 火 | 基本健康診査 住民検診
分別収集/大地町・大地新町・中央町・南新町・川井町・北島町・野寄町
古紙と古着の日/泉町・西市町・本町・宮前町・栄町一丁目 |
| 15 | 水 | 1歳6か月児健康診査
野菜の広場/岩倉駅地下道 |

印は保健センター

休日急病診療の担当医は、変更する場合があります。
岩倉市のホームページをご覧ください。
万歩計貸し出し、健康チェックの日、母子健康手帳
交付は毎週木曜日です。
毎週金曜日(祝日を除く)は、市民窓口課の証明
発行業務を午後7時まで延長しています。

救急医療情報センター
0586-72-1133
㊤休日急病診療所
66-4708
受付 9:00~11:30
13:00~16:30
消防テレホンサービス
38-3119

岩倉市の人口 / 48,300人(- 18人)
男性 / 24,082人(- 17人)
女性 / 24,218人(- 1人)
世帯数 / 19,255世帯(- 5世帯)
(8月1日現在)

●発行/岩倉市役所
〒482-8686 愛知県岩倉市栄町一丁目66番地
☎0587-66-1111(代表) ☎0587-66-6100
●編集/総務部企画課広報広聴係
●毎月2回 1日・15日発行
●岩倉市ホームページアドレス
<http://www.city.iwakura.aichi.jp/>



～本町かいわい～



しょうぼうじ 證法寺(本町)で、8月15日(日)に傘鉾と言われる献灯会が開かれました。

この行事は、その昔、親鸞聖人(しんらんしょうにん)が関東から京へ帰る道中で、この寺に宿泊した時に、法力でこの寺の蚊を封じたという伝説にちなんで行われているもので、毎年お盆の時期に開かれています。

市史によれば、この行事は昭和2年から続けて行われており、戦前には、多くの参詣者が境内を埋め尽くし、門前の家々にも川柳の書かれた行灯(あんどん)がかけられて大変にぎわったそうです。

今では、提灯(しょうちゅう)の灯もろうそくから電灯に変わっていますが、夏の夕暮れにたくさんの提灯の明かりで照らされた本堂や鐘楼は、幻想的な姿を見せてくれます。

「声の広報」を用意しています。

●申込・問合せ先 岩倉市社会福祉協議会(☎37-3135)
または、企画課広報広聴係(☎38-5802)まで。

